

પદ્ધિક

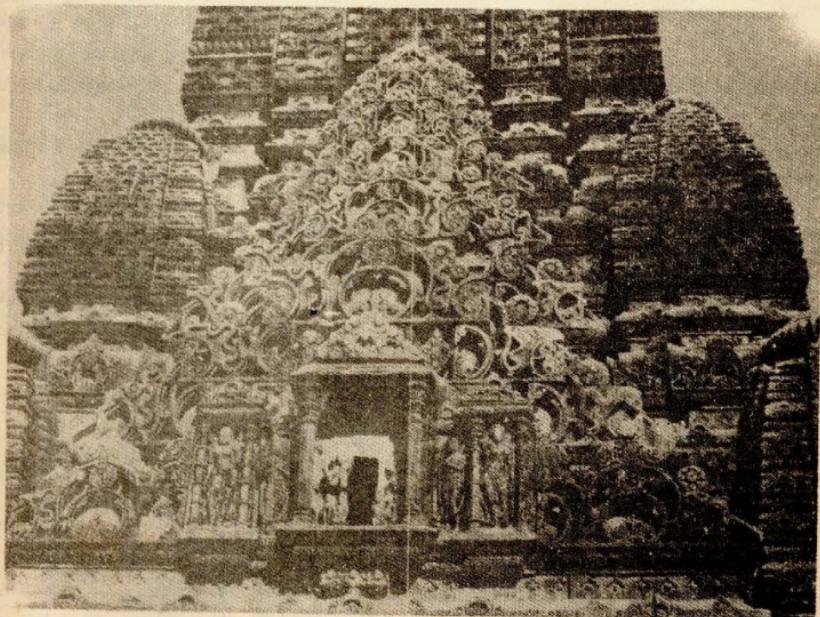
(ઈતિહાસ-પુરાતાત્વનું એક માત્ર ગુજરાતી માસિક)

આધ તંત્રી સ્વ. મનસંગળ બારડ

તંત્રી મંડળ

ડૉ. નાનુભુવાઈ ભડી, ડૉ. ભારતીબહેન શેલત, પ્રો. સુભાષ પ્રળામણ

વર્ષ : ૩૮ મું, અંક : ૫ : વિ.સं.૨૦૫૪ : માઘ સન ૧૯૯૮ : ફેબ્રુઆરી



શિવમંદિર-કેરા (જી. કૃષ્ણ) ૧૦મી સઠી

With Best Compliments

from

**CHITRA
ELEVATORS**



Mahipal Patel

Tushar Patel

Phone

741 35 31 743 36 90

Mobil

98250-15759

સ્વ. માનસગણ ભારત સ્મારક ટ્રસ્ટ

ટ્રસ્ટી-મંડળ

ડૉ. કે. કા. શાસ્ત્રી, ડૉ. વિનુલાઈ નાયક, ડૉ. નાગચલ્લાઈ ભડી,
દૉ. ભારતીભાઈ શેલત, પ્રો. સુભાપ પ્રલાભ

પથિક

વર્ષ ૩૮ મું] માથ, સં. ૨૦૫૪ : ફેબ્રુઆરી, ૧૯૮૮ [અંક ૫

અનુક્રમ

કલા વારસાની રખેલાણી	ડૉ. પ્રિયલાલા શાહ	૧
જાગ્રાતિક તેમજ ઐતિહાસિક સંદર્ભનેત તરીકે ભારોટ અને ચારણી સાદિત્યનું માનસ્ય	ડૉ. કે. મી. બારોટ	૪
ગાંધીયુગ પંદ્રલાં ગુજરાતનું વિકાસ કરેલા!	પ્રો. વિદેશ અંસ. પંજા	૮
અધ્યિક રાષ્ટ્રવાદનું સ્વરૂપ	પ્રો. રેખા ભાવસાર	૧૧
સમાજસુધીક મહારાજા સવાજીના ગાયકવાંડ(ત્રીજા)	ડૉ. નવનીત જોશી	૧૪
જુણજુણતામાં આયુનિક સંસ્કૃત-કવિતામાં અભિનવ પ્રયોગ- 'હર્ષદિવ માધ્ય'		

શાહકોને વિનંતિ :

લવાજમો મોકલાનાં તેમજ અન્ય પત્રવલારે કરીતાં પોતાનો ગ્રાહકનામ્યે
અવશ્ય નોંધ્યો. ગ્રાહકનામ્યે નહિ મળતાં હિન્દેક્સ-લિલોપો તેમજ કેટલીકવાર માલ્ક-
નોંધ્યોથી તપાસતા ચાંચું કષ્ટ પડે છે. આજુના સહાયક તેમજ વાર્ષિક અહકો બેઠું
માટે આ વિનંતિ છે.

લવાજમો : વાર્ષિક ગ્રાહકોનાં લખાં લખજમો દળ બાઢી છે. પોતાનું વર્ષ
પૂર્ણ થત્તાં જ લવાજમ મોકલા આપવું કે જેથી ગ્રાહક તરીકે ચાલુ રહેવા માણે છે
કે નહિ એ સ્પષ્ટ શાય.

વાર્ષિક લવાજમ રૂ. ૩૫/- પાંશ્રીસ : છૂટક નકલના રૂ. ૪-૫૦

ટ્રાબ બર્ધ સાથે : આજુના સહાયકના રૂ. ૪૦/-

લવાજમ માટે મ.ઓ. યા બેન્ક ફ્રાન્ટ 'પથિક કાર્યાલય'ના નામનો
કંદોલી મોકલાયો.

સુચના

પથિક પ્રતેક અંગેઝ મહિનાની
૧૫મી તારીખે પ્રસિદ્ધ થાપ છે.
પણીના ૧૫ દિવસમાં એક ન મળે
તો સ્થાનિક પોસ્ટ ઓફિસમાં
વિભિન્ન ફરિયાદ કરવી અને નકલ
અમને મોકલાવી.

પથિક સર્વોપરોગી વિચારભાવના
અને જ્ઞાનનું માસિક છે. જીવનને
જીવજીવારી બનાવવાનું અભ્યાસપર્યા
અને શિષ્ટ મૌખિક લખાણોને
સ્વીકારવાના આવે છે.

પ્રસિદ્ધ થઈ ગયેલી દૃતિને ફરી
પ્રસિદ્ધ કરવા માટે ન મોકલવાની
લેખકોને કાળજી રાખવી.

દૃતિ રાચા અભરે શાહીયો અને
કાગળનાં એક જ બાહુને લખેલી
દોલી જોઈએ. દૃતિમાં કોઈ અન્ય
ભાષાનાં અવતરણ મુક્યાં હોય તો
જેનો ગુજરાતી તરજૂનો આપવો
જરૂરી છે.

દૃતિમાંના વિચારોની જ્યાબદારી
લેખકની રેણે.

પથિકમાં પ્રસિદ્ધ થતી દૃતિનોના
વિચારો-અભિયાયો સાથે તરીકે
સહમત છે એમ ન સમજું.

અસ્ટ્રીલીનું દૃતિ પાણી મેળવવા
જરૂરી વિષિદ્ધે આવી રહી તો તરત
પરત કરાશે.

નમૂનાના એકની નકલ માટે
પ-૧૦ ની ટિપ્પણી મોકલવી.
મ.ઓ. ફ્રાન્ટ-પાંશ્રીસ માટે લખો :

પથિક કાર્યાલય
મ.ઓ. લો. જે. વિદ્યાભાવન,
આશ્રમ રોડ,
અમદાવાદ-૩૮૦૦૦૮
એ સાથે મોકલો.

પથિક કાર્યાલય વિનંતિ મુક્ય પ્રકારાદ : પ્રો. સુભાપ પ્રલાભ, C/o. મો. ૭. વિદ્યાભાવન, એચ. કે. કોલેજના કેમ્પસમાં, આશ્રમ રોડ, અમદાવાદ-૮
મુદ્રાવિદ્યાલય : ડિઝન્ના ગ્રાઉન્ડ્સ, લાદા, નારાયણપુરા જૂના ગામ, અમદાવાદ-૩૮૦૦૧૩ ★ ફોન : ૭૪૮૫૩૫૭૭. ટા. ૧૫-૧૨-૫૭

કલા વારસાની રખેવાળી

- શ. પ્રેયબાળ શાહ

પ્રાચીન અવશેષો તે આપણો કલાવારસો. અવશેષો આપણને તે સમયની સમૃદ્ધિનો જ્યાલ આપે છે. આ અવશેષો તે વાતનો પલેરવેશ સીતિવિજા, સામાજિક પરિસ્થિતિ, ધાર્મિક ઈતિહાસ વગેરે સમજવા માટે મદદરૂપ બને છે. સમગ્ર ભારતવર્ષમાં તેમ આપણા ગુજરાતમાં પણ આ કોત્રમાં કરવાનાં કાર્યના તો ઢગલા પડ્યા છે, કરણ આજં સુધી આપણા કલાવારસા પ્રત્યે બેઠકારી રાણલી છે. તે માટે અસત્યસ્ત પડ્લા પુરાતાત્ત્વિક કે સાહિત્યિક અવશેષોનો અવસ્થિત અભ્યાસ જરૂરી બને છે.

આપણા દેશની કણાનાં સ્થાપત્ય, શિલ્પ આદિ મહાત્મની કારીગીરીના કેટલાયે નમૂનાઓ ઠેર ઠેર વિનારયેલા પડેલા છે. આવી પ્રાચીન કણાનાં નમૂનાઓ જોકરીને પ્રાચીન કણાનું સંગ્રહાલય બનાવાય તો જ તે પ્રાચીન કણાનાં અભ્યાસ માટે અનુષ્ઠાન થાય. આપણાનું સંગ્રહાલય કણાના વર્તમાન ઉપાસકોને તો ઉપયોગી થાય જ, પણ એથી એ વિશેષ ઈતિહાસના અભ્યાસીઓને પણ ઉપયોગી થાય છે. સાંચી કે અમરાવતી સ્તુપના પથરાઓમાં કોતરાયેલી બૌધધયાઓમાં આપણા તે તે કણાના સંસ્કરનું માયકાવતું દેખાનું ચિન કેટલું આખેલું છે તે તો એ સ્ફુર્તી જોનાર જ સમજ થકે છે. તેવી જ રીતે શૈવપથમનું સ્વરૂપ, તે કણાનાં સ્થાપત્ય તથા શિલ્પકણાનું હૃદયહારી સ્વરૂપ, ઝરનાર માટેની ઉંકટ વાસના વગેરે આપણા તે કણાના સમજની વિવિધ વાતોનો આપણી આંખ આગળ તાદી ચિત્તર જેવો થાય છે. સામાન્ય રીતે પુસ્તકો આવો તાદી ચિત્તર દર્શની શકતાં નથી. ગુજરાતમાં મોઢેરાના મંદિરનું ખરિયેર ખૂંખુંજાના મસારનો કે રૂમહાલય અથવા સોમનાથના ભગ્નાવરેખો શિવપૂજાના પ્રચારનો જે જ્યાલ આપી શકે છે તે જીજ શેરી ઈતિહાસના સંભવ નથી.

સ્થાપત્યકણાનો અભ્યાસ પણ મૂલેવી વગર થઈ શકે એમ છે. મંદિરો, કિલ્લાઓ, મસ્જિદો વગેરે સ્થાપત્યના નમૂનાઓ બાબા જોઈ શકે છે. આ દેશની જોડમૂર્તિઓનો અભ્યાસ પણ સહેલાઈથી થઈ શકે છે. હજ્વારો નમૂનાઓ મૂળ સ્થાનમાં, તેની આસપાસ કે જુદા જુદાં સંગ્રહસ્થાનોમાં જોવા મળે છે. જે સંગ્રહીત થેથે તે તેને માટે કોઈ પ્રશ્ન રહેતો નથી, પરંતુ સમગ્ર ભારત દેશમાં એવા કેટલાય નમૂનાઓ કણાના વેરસાછેરણ છે કે જેને વિશે કાઈ વિચારાંતું નથી અથવા તે માટે અવકાશ નથી. કેટલેક સ્થળે રસ્તાઓ ખોદતા હોય, મકાનના પાયા ખોદતા હોય તારે મૂર્તિઓ, મંદિરો, મકાનો, સિક્કાઓ, તાંપ્રાત્રો વગેરે પ્રામણ થાય છે, પરંતુ તે અંગ જોઈએ તેવી સાચવણી થતી નથી. ઝારેક રસ્તાની સડકો જીના વેરસાયામાં આવી શિલ્પાદ્યુત્તિનો ઉપયોગ પથરા તરીકે કરીને તેના ઉપર મારી પાથરવામાં આવે છે. સિક્કાઓ પ્રાચીન કોઈને મહામૂલી ગણાય, પણ તેની યોગ્ય કિમત આપવા કોઈ કલાવિદ તેયાર થાય નહીં તેથી આવા સિક્કાઓ પરદેશ વચ્ચે થઈ અથવા વેપારીઓ લોભને કાઢે તેને ગણાવી નાખીને ઘાતુમાં પરવિરતીત કરે છે. ખોદાનાર મધ્યોને તેની કિમત હોય નથી, તેઓને તેની જાણકારી હોય નથી. તેઓની પાસેથી તે ચીજે વેપારીઓ અથવા કણાની કાંઈક સમજદારીવાળા માખુલી રકમ્યી મેળવે છે. આ રીતે આપણા દેશનો ઈતિહાસ જીજાવાનું સાધન આપણે ગુણવી નેરીએ છીએ. અનેકવિષ શિલ્પો પણ મળ્યા આવે છે. શ્રીમંતો પોતાના મકાનમાં શિલ્પોને શોખને માટે રાખે છે, શોના માટે રાખે છે, પણ તેનો ઉપયોગ મર્યાદિત બની જાય છે. સંગ્રહાલયમાં હોય તો કેટલાયે કલાજિલાસુનો, અભ્યાસીઓને તે ઉપયોગી થઈ શકે. પ્રાચીન શિલ્પના નમૂનાનાં મોંમાયાં દામ મળે છે તેથી હોય તો સંગ્રહાલયોમાંથી સારો સારી મૂર્તિઓ ચોરાઈ જાય છે અને તે મોંથામૂલે વેચવામાં આવે છે. માઉન્ટ આબુની તળેટીમાં દેવાંગજ નામે સ્થળ છે ત્યાં અંગે આરસની વિવિધ દેવોની મૂર્તિઓ વેરસાછેરણ પડેલી છે તેમાંની કેટલીક મૂર્તિઓને જમીનમાંથી ખોદીને બલાર કાઢવામાં આવી હતી તેવી જ રીતે પ્રાચીન ચંદ્રવતી નગરીનાં ખેડે વધાં હોય ત્યાં પણ મંદિરોની

અનેક મૂર્તિઓ, કૃતિમુખ વગેરે ખંડિત-અખંડિત જમીનમાં અર્થ દટાયેલાં પડ્યાં છે. નદીના વહેજમાં પણ કેટલીયે મૂર્તિઓએ તાણાઈ જાય છે. ખંડિત મૂર્તિઓની પૂજા હિન્દુઓમાં થતી નથી તેને કાર્યે ખંડિત મૂર્તિઓ નદીમાં વહેવાળી દેવામાં આવે છે અથવા પવિત્ર વૃક્ષ નીચે મૂર્તી દેવામાં આવે છે. આ રીતે કલાસમૃદુંની રખેવાળી જોઈએ તે પ્રમાણે થતી નથી.

સરકારના ધ્યાન પર આવ્યું છે કે આવી વસ્તુઓ બારાબર સચ્ચવાવી જોઈએ. તેની ભાંગફોડ ન થાય તે પણ અગત્યાનું છે, કારણ ઈતિહાસની પુનઃર્યાના માટે તે અગત્યાના સાથનો બની શકે છે. જે કાર્ય ઈતિહાસ રચયો છે તે પણ સાચો ઈતિહાસ છે કે કેંપ તે આવા પુરાવસેપોમાંથી જાડી શકાય છે. ઈતિહાસનાં પૂરક પ્રકરણો પણ તેના ઉપરથી રચી શકાય છે. ભૂતકાળની કથા દાઈમાની વાતો કે પરીકથા જેવી આજની આપણી ઊગતી પેઢીને ન લાગે માટે તેનો ભવ્ય ભૂતકાળ સાચવી રાખવો જરૂરી બને છે. એ આજના શાણા મહાશાણાના વિદ્યાર્થીઓને તેના અભ્યાસમાં ઉપયોગની થઈ શકે છે.

સત્ય ઇક્ષીકત તો એ છે કે આપણી ચાંદ્રિક સંપત્તિને જાણ્યે અખાંયે અથવા અખાંયે અખાંસમજાણને લઈને ઘણું નુકસાન થાય છે. તેની રખેવાળી કરવા તે વસ્તુઓ ચોરાઈ ન જાય, પરદેશ વસ્તુાઈ ન જાય, સિક્કા કે તાપ્રાપ્તો જેવી ચીજેનું ધૂતુમાં પરિવર્તન ન થઈ જાય તે માટે ભારત સરકારે પ્રાચીન સ્મારક-ઇમારતો, સ્થળો અને બીજી વસ્તુઓને લગતાં ધારા બન્યા છે. આ ધારાના અમલવી પ્રાચીન શિલ્પા, સિક્કાના સંગ્રહો વગેરે જે સાથનો વડે મુખ્યિયમો સમૃદ્ધ થાય છે તે પુરાવસા સરકાર શક્તિમાન થાય છે. એ પણ નોંધ્યું જોઈએ કે જમીનમાંથી ગ્રામ વંદેલ નિવિની જાણ કલેક્ટરને કરવામાં આવે છે અને અને સરકાર તે નિવિ પ્રામણ કરવાનું નક્કી કરે તો તે શોધનાર અને માલિકને વસ્તુની મૂળ કિમત કરતાં ૧/૫ વધારે રૂકમ મળે છે. આમ છતાં અજ્ઞાન લોકો દુબ્લ્યાંગે પોતાને જેડીલી શરીરોને વણી વાર સંતારી રાખતા હોય છે, ધાતુ ચીજોને ગાળી નાખતા હોય છે અને આ રીતે ઈતિહાસ અને પુરાતત્વવિદ્યાને લાણની પણ્યોવાડતા હોય છે. ૧૮૭૮ માં ભારતીય ગુમધનયારાની જોગવાઈ કરવામાં આવી. આ ધારા પ્રમાણે જ્યારે કોઈ પણ માણસને દસ રૂપિયાથી વધારે કિમતનો નિવિ એટેટે કે જમીનમાં દાટાઈ ગયેલી અગર જમીનમાં ચોંડી ગયેલી અથવા જોઈ પણ ચીજમાં ઢંકાઈ ગયેલી વસ્તુ મળે ત્યારે તેથી તે જેડીલી ચીજ અને કલેક્ટરને જાણ કરવી અને નજીકની તિજોરીનાં તે નિવિ જમા કરવાનો અગર કલેક્ટરને યોગ્ય બાંહેરી આપવી. ત્યાર બાદ ૧૯૭૪માં પ્રાચીન સ્મારક અને ઇમારતનો સરકારાધીનો અમલમાં આવ્યો. ૧૯૮૭માં પ્રાચીન સ્મારક-ઇમારતો અને પુરાતત્વીય સ્થળો અને અવશેષોને લગતો ધારે Antiquities Act અમલમાં આવ્યો. આ પુરાતન વસ્તુઓને લગત ધારા અનુસાર સરકારી પરવાના વગર 'નિકાસ-નિયમન' Export Control સો વર્ષ કરતાં વધારે જૂની હોય એવી વસ્તુઓનો નિકાસ કરવા માટે અગર નિકાસ કરવાના પ્રયત્ન માટે જલાઓ દ્વારાવામાં આવી છે, તેનો આશય દેશની પુરાતત્વીય સંપત્તિનું હરણ ન થાય. એની યોડાઈ રાખવાનો છે. ૧૯૮૮ના ૧૫મી ઓક્ટોબરને હિવેસ અમલમાં આવતા ધારાને પ્રાચીન સ્મારક, ઇમારતોના સરકારાધીના વિલાગોને આજની જરૂરિયાત પ્રમાણે અનુષૂળ રીતે ગોડવા ઉપરોક્ત આ નવા કાયદામાં બીજી કેટલીક હિતકારક જોગવાઈએ છે. કાયદાની જોગવાઈઓ ૧૯૮૯માં ચાંદ્રિક અગત્યાનું જાહેર કરાયેલાં બધા સ્મારક ઇમારતો અને સ્થળોને લાચુ પડે છે, અર્થાત્ પ્રાચીન સ્મારક ઇમારત સરકારાધીના કેળા સરકાર્યેલાં બધા સ્મારકો અને જૂનાં દેશી રાજ્યોમાંની કેટલીક અગત્યાની ઇમારતોને તે લાચુ પડે છે. ઉપરંતુ ગેરેટમાં જાહેરત કરીને એ યાદીમાં નવી સ્મારક ઇમારતો અને નવાં સ્થળો સરકાર ઉમેરી શકે છે. આવાં બધાં સ્થળો અને ઇમારતો, સંરક્ષિત ઇમારતો અને સ્થળો તરીકે જાહીતાં છે. આ ધારામાં સમાતા ગુનાઓ માટે જાણ મહિનાની કેદ અથવા પંચ હજુર રૂપિયાનો દંડ અથવા બને સજી થઈ શકે છે. આ થઈ કલાવારસાની રખેવાળી સરકારી રાદે.

સરકારી રાદે ધાર્યાદીયી, કાયદાની બીજી કલાવારસાનું રક્ષણ કરવાનું થયું, પણ આપણે પ્રજાજનો આપણો સમૃદ્ધ વારસો કેવી રીતે સાચવીશું તે પણ વિચારવું જરૂરી બને છે. લોકમત કેળવાનો જોઈએ. મુનિસિપાલિટી

કે પંચાયતોને કલાવારસાની સાચવણીનું કાર્ય ધાર્ય પર લેવું જોઈએ ને લોકોને ઉત્તી સમજ આપવી જોઈએ, તેનો અભ્યાસમાં ઉપયોગ કરવો જોઈએ. કલાની જ્ઞાનવિજ્ઞાની આપણો વારસો તેમ ભવ્ય ભૂતકાળની સમજાજ આપવી ડિલ્ફો જ્ઞાનવી જોઈએ, તે માટેની જિજાસા તીવ્ર થાય એમ કરવું જોઈએ. ગુજરાતની ચાચ્છાની ભિન્નમાલમાં શૈવિકનાની ગુફાઓના શિલ્પો જેવાં શિલ્પો-સાતમા સૈકાના શિલ્પો-કંટાળી ઝડીઓની વચ્ચે તાજાવને ડિનારે ખૂબ પડેલાં છે. તાજાવને ડિનારે પડેલા પદ્ધરના શિલ્પોનો ઉપયોગ સામાન્ય રીતે લુગડા ખોવાના કામમાં કરવામાં આવતો હોય છે. આવી અભ્યાસજાગ્રાથી સારાં શિલ્પો ધોવાઈ જાય છે અને તુંઠી જાય છે. નાનાં નાનાં ગામડામાં શાલામો હોય તેના શિલ્પકોણે, પંચાયતો હોય તો તેના સરથચો વગેરેએ આવી શિલ્પસમૃદ્ધિને એકન કરીને શાળાના આંગણામાં મુકાવવા જોઈએ. શાળાના આંગણામાં કે ગમના ચોરામાં કે પંચાયતની ગોંડિસમાં શિલ્પો રાજવામાં આવે તો તેમાં ખરચ થતું નથી, વસ્તુઓ સચ્ચાય છે અને આવી રીતે કલાશિલ્પની જ્ઞાનવણી કરવામાં આવી હોય તો તેનું સુંદર સંગ્રહસ્થાન બનાવી શકાય છે. આપણા ગુજરાત રાજ્યનું કદીએ એવું એક પણ સંગ્રહસ્થાન રાજ્યની ચાચ્છાનીમાં નથી.

શિલ્પની વાત થઈ તે પ્રમાણે પ્રાચીન ચિત્રો, દસ્તપત્રો, દસ્તાવેજો, ધાતુપત્રિમા, ધાતુની પ્રાચીન ઢિતર ચીજો, પક્વેલી માટીનાં રમકડાં, પ્રાચીન હંટો, મુાટીનાં ચિનિત તથા રંગિન વાસણો, પ્રાચીન સમયનાં કાપડ કે વસો વગેરે ભારતના ઠિઠિલાસની પુનરૂચનાનાં સાધનો તરીકે ઉપયોગી ગાણય છે. તેની જ્ઞાનવણી પદ્ધત્યોગ્ય કરવી જોઈએ અને તેને તેના પચાસથાને ગોઠવી જોઈએ. આવી ચીજો અભ્યાસને માટે સુલભ બનાવવી જોઈએ, તેના શોય વગેરે પગવવા જોઈએ જેથી ચીજો નાશ પામે તોપક વસ્તુના કોટા કે પ્રતિકૃતિ આપવણી પાસે સચ્ચાયેલ રહે છે અને અભ્યાસમાં અને ઠિઠિલાસની પુનરૂચનાં કે આપણા સાંસ્કૃતિક વારસને સમજાવવામાં તે ઉપયોગી થાય છે. ઉપરાત એના અનેક નમૂનાઓ મતિકૃતિથી તૈયાર કરવામાં આવે, જેથી તેનો અભ્યાસ દૂર દૂરના દેશોમાં કરવાનો સુલભ થઈ શકે છે.

એ રીતે જો ટુંકમાં ગાણવાએ તો સો વર્ષ પહેલાંના અકશરોવાળા જોઈ શુસ્તીરના સામાન્ય પાળિયાથી આરંભી પાંચ હજા વર્ષ પહેલાંના સિદ્ધુ સંસ્કૃતને પ્રકાશમાં લાવનાર મોહેં-જો-ડોના જોડકામમાંથી મળેલી નાની મોટી અનેક ચીજો, શિલાલોઘો, તપ્રાપત્રો, સિક્કાઓ, જૂના મકાનો, જૂની મૂર્તિઓ, જૂના ત્રણો વગેરે અનેકાનેક જૂની ઠિઠિલાસિક મૂલ્યવણી વસ્તુઓ સંગ્રહવી જોઈએ, તેની માર્ગદર્શિકા લાવવી જોઈએ અને તેમાં સ્પષ્ટ સમજાવવું જોઈએ કે આ નવી ચીજોમાંથી તૈયાર થતી ઠિઠિલાસિક મહિતી, ઘદીમાની વાતો કે પરીઓની કથા કરતાં કંઈક જૂદી છે, જેણી જ્ઞાનવણી આપણી સંસ્કૃતિ સમજાવવા માટેનું ઊત્તમ સાધન છે. માટે આપણા સમૃદ્ધ કલાસંગ્રહની જ્ઞાનવણી કરવી જોઈએ. પ્રાચીન કલાકારીગીરી, મૂર્તિઓ, ઠિઠિલાસિક ઠમારતો વગેરે આપવણી રાણ્ણ્ય સંપત્તિ છે તેની જ્ઞાનવણી એ આપણા દેશ પ્રત્યેની સૌ પ્રથમ ફરજ છે.

૩. સંજ સોસાયટી, વિભર્તી હોટલના ખાંચામાં, નવરંગપુરા, અમદાવાદ-૩૮૦ ૦૦૮

સામાજિક તેમજ ઐતિહાસિક સંદર્ભભૂત તરીકે બારોટ અને ચારણી સાહિત્યનું મહાત્મા

ડૉ. કૃ. સી. બારોટ

ઈતિહાસની જાળજસ્રી માટેની વિવિધ અને વિપુલ સાધનસામગ્રીમાં લિખિત તેમજ મૌનિક સાહિત્યનું મહાત્મા એક સર્વસ્વીકૃત બાબત ગણાય છે. એ ન્યાયે ગુજરાતના સામાજિક તેમજ ઐતિહાસિક સંદર્ભભૂત તરીકે બારોટ-ચારણી સાહિત્યનો વિશેષ પ્રમાણ જેવા મળે છે. જો તે ભારતીયોના ઈતિહાસના જ્ઞાન અંગે પાશ્ચાત્ય વિજ્ઞાનોને ખાસ માન નવી રેખી જ આ લોકોને થયાં વર્ણોની એક વાતની રટ લગાવ્યે રાખી છે કે પ્રાચીન તેમજ મધ્યકાલીન ભારતીયોને ઈતિહાસનું દેશાત્મક પણ જ્ઞાન ન હતું. માટે જ તેઓ પોતાનાં શાસો અને પુરુષોની ડિવદીઓને ઈતિહાસ માનવાની ભૂલ કરતા હતા અને ઈતિહાસના આત્મા સમાન 'સમય તથા સ્થળ' જેવાં અત્યંત મહત્વપૂર્ણ તથોથી સાથ જ અનન્યિત હતા, તેવી જ હિંદુનો સાચો ઈતિહાસ બિટિશકાળથી જ લખાયે શરૂ થયો. પાશ્ચાત્ય વિજ્ઞાનોના આ માન્યતા તેમ દોપારોપણને દૂર કરવા છેલ્લાં ત્રીસ-ચાર્ણીસ વર્ષોથી ભારતીય ઈતિહાસવિદો તથા સમાજશાસ્કીઓ દ્વારા ભરયેક પ્રયત્નો લાયક થયાય છે. ગુજરાતના જાણીતા ઈતિહસવિદ હો. મન્દરં મહેતા આ બાબતે યોગ રીતે જ નોંધું છે કે : 'છેલ્લા નરોક દ્વારાઓથી ઈતિહાસલેખન વિવાનો અભિગમ બદલાયો છે અને ખાસ કરીને નવી પેઢીના ઈતિહાસકારો સમાજના નીચેલા વર્ણાને તેમજ જીતિઓને કેન્દ્રસ્થાને રાખીને સાંસ્કૃતિક તથા આર્થિક ઈતિહાસનું તફન નવી જ રીતે અર્થવટન કરે છે. દિવિતો, સીઓ, આદિવાસીઓ અને અન્ય શોષિત દર્ગોના તથા શાતિઓનો ઈતિહાસ એટલે 'સમાજના સહભાતા કે કચરાયેલા લોકોનો ઈતિહાસ' (Subaltern History) તેમજ 'ઈતિહાસ વિડોઝાઓનો ઈતિહાસ' (History From Below) જેવા ચોટદાર શબ્દોથી વિભૂતિ બનેલ આ પ્રકારનો ઈતિહાસ માત્ર બૌદ્ધિકોમાં જ નહિ, પણ સામાન્ય ઊદ્ઘાત વર્ગમાં પણ લોકપ્રિય બન્યો છે.'

ઉપર્યુક્ત શાખાને પદ્યાંથી પુરુષાર કરતો પ્રયત્ન ગુજરાતના જાણીતા સમાજશાસ્કી અને ઈતિહાસવિદ અને. એમ. શાહ અને આર. જી. શ્રોઙે 'ગુજરાતના વહીવંચા બારોટ' નામના શોધ-લેખ રૂપે બારોટ-ચારણી સાહિત્યનું ગઢન અધ્યયન તેમ સંશોધન કરીને એ સાભિત કરી આપ્યું છે કે 'બારોટોએ રેખે વંશવલીઓ, કાય લોકગીત તથા અન્ય લોકસાહિત્યનું જે પ્રયત્નપૂર્વક હિંદુ અધ્યયન કરવામાં આવે તો વિશ્વસ અને પ્રમાણભૂત સાધન તરીકે (ઈતિહાસ જાણવા માટે) આ સાહિત્યનો યોગ્ય ઉપયોગ થઈ શકે તેમ છે.' એ જ રીતે વિશ્વવિદ્યાત સમાજશાસ્કી પ્રાયાપક આર્થિક નાન્દીને પોતાના ગ્રંથ 'ALTERNATIVE SCIENCES' માં આ અંગે નોંધું છે કે : 'બારોટ-ચારણી સાહિત્ય ભારતીય કાળજીનામાં અત્યંત મહત્વપૂર્ણ છે. આ લોકો જૂના-પુરાણા દસ્તાવેજો અને ખાસ કરીને દંતકયાઓને નજર રખી રાખીને જનસંવેદનાઓને જક્કોરાતો છીંત ઈતિહાસ રચના હતા.'

'ઈન્ધિયન હિસ્ટ્રી કોન્ફ્રેન્સ'ના મણગ યુનિ. (ભોગિયા) ખાતે તા. ૨૮ થી ૩૦ ડિસે. ૧૯૮૧ દરમાન મળેલ ચાંદ્રિક અધિવેશનમાં વિજ્ઞાન પ્રાયાપક એસ.સી. મિશ્રાએ 'The Medieval Reality' વિષય પરના પોતાના વક્તવ્યમાં સાક કરું હતું કે 'મધ્યયુગ અને ત્યારાબાદ પણ મોટા ભાગના હિંદીઓની સામાજિક અને સાંસ્કૃતિક ચેતના એમના સમીપવાતી વાતાવરણમાંથી જ અવતરી હતી.' આ સામાજિક અને સાંસ્કૃતિક ચેતનાના સાચા જનક હતા બારોટ-ચારણો અને તેમનું જમીરવતું સાહિત્ય. પ્રોકે. મિશ્રાએ દર્શાવેલ મતાનુસાર : મધ્યકાલીન તેમજ આધુનિક લોકોની સંવેદનાઓને સમજવામાં તથા સમજાવવામાં બારોટ-ચારણી સાહિત્ય, એનાં આધ્યાત્મિક, કથા-વાતોઓ, કીર્તનો વરેરેનું તલસ્પર્શી જ્ઞાન અત્યંત ઉપયોગી સેતુ-સમાન છે.

આ બધાં અવતરણો કે અભિપ્રાયો દ્વારા હું એ સાભિત કરવા નવી માગતો કે આ સાહિત્ય સર્વગુણસંપત્ત અને

દોપરાદિષ્ટ છે. પરંતુ મારો દ્વારા વિશ્વાસ છે કે પથીમ દ્વારા વિકસિત અત્યાધુનિક ઐતિહાસિક પ્રણાલીકાઓ તેમજ ચાખો-ગોત્રાનું પરીક્ષાક કરવાની વૈશાળિક પદ્ધતિની સાથે સાથે આવા સાહિત્યને પણ સોદેશ્ય પૂર્ણ રીતે ગ્રહણ કરી સંકલિત કરવામાં આવે તો ભારતીય ઐતિહાસની સાંસ્કૃતિક ચેતનાને વિશાળ સ્વરૂપમાં સમજવામાં તું અત્યંત સહાયભૂત શરી શકે તેમ છે.

'વાસ્તવમાં ભારતીય ઐતિહાસના મૂળ સોત તેમજ સાધનોના સંભાળ રાખવાનું મહત્વપૂર્વી કામ આ જ્ઞાતિનો સર્વીનો સુધી કર્યું છે. અલબન્ટ તે કેટલેક અંશે કાન્તિસુકુત હોવા છતાં ધ્યાનબાળ ભારતીય તેમજ વિદ્વારી ઐતિહાસલેખકો અને વિદ્વાનોએ આ સાધનોને વિશાસપૂર્વક અને વિપુલ પ્રમાણમાં ઉપયોગ કર્યો છે. મુખ્યત્વે કર્ણા ટોડે 'રાજસ્થાનનો ઐતિહાસ' લખવામાં અને એવેકગ્રાન્ડ કિનલોક ફાર્સે 'રાસમાળા' ('ગુજરાતનો સાંસ્કૃતિક ઐતિહાસ') રચવામાં ગાં જ્ઞાતિનાં લખાયો તેમજ કેન્દ્રિયતોને અત્યંત આપારભૂત સૌત માનીને તનો છુટ્ટી ઉપયોગ કર્યો છે. કર્ણ ટોડના શબ્દોમાં જોઈએ તો 'ભારતવર્ષમાં પુછ સંબંધી કાચ્યો એ ઐતિહાસનું બાંધું સાધન છે. માટે તેના રચયિતા ભારેટોને મનુષ્ય જ્ઞાતિના 'આધી ઐતિહાસ લેખકો' ગણવા જોઈએ..... આ લોડો વાસ્તવિક ઘટનાઓ લખવાના અને વિદ્વાન (પારકમી) પુરુષોની ઘ્યાતિ અજ્ઞરાયભર્ત કરવાના કાર્યમાં લાગેલા હતા. ક્રવિલોડો માર્યીન ભારતના મનુષ્ય ઐતિહાસલેખકો છે. ભક્ત (ભક્તભક્ત) ક્રવિનોર્મા કાચ્યાંગ્રંથો દ્વારા સત્ય ઘટના, ધાર્મિક વિચાર તથા શીતારિવાજ સંબંધી અનંત મહત્વની વાતો પ્રામ થાપ છે, જેમાંની કેટલીક પક્ષપાત વિના લખવામાં આવેલી હોવાથી એવી છે કે તેમની સત્યતા વિશે ઓછે સંદેહ છે.'

એ જ પ્રમાણે 'રાસમાળા'ના રચયિતા એ. કે. શાબિસે ઉપર્યુક્ત ગ્રંથની પ્રસ્તાવનામાં નોંધું છે કે 'મને ગુજરાતમાં રહ્યાને ધ્યાન દિવસ થથા નહાતા એટલામાં હું સરકારી કામે હતો તેવે પ્રસંગે મારા મોં આગળ એક કાગળ ૨૯૦ કરવામાં આવ્યો તેમાં ને બારોટોની સાથીએ સાથે કટારનાં નિશાન જોઈ મારી જિજાસા ઉદિત થઈ. તેમનો મેં સમાગમ (સંપર્ક) કર્યો.... તો એમના બંડારની મને જાંખી થઈ એટલે મારી જિજાસા શર્મા જથ્યાને બદલે તેલાની વધી. તે લોકોને સહજવાને અને બંડારના ગ્રાનલાઠાં પુલાસો કરી લેવાને માટે બારોટોની વાતોનું જ્ઞાન મેળવી દેવાની અગત્ય હતી..... મારો આ સંગ્રહ મેં કે રાસોમાંથી કરેલો છે તે ગોણે નામે નામ મારા આ સંગ્રહનું નામ 'રાસમાળા' રચ્યું છે.'

વધી 'ગુજરાતી જ્ઞાતિમાની સંકલિત યાદી'માં થી કે.કા.શાસ્ત્રીએ ઝોઝ્યું પોતાની આ સંગ્રહિતની પ્રારંભ કેવી રીતે કર્યો અને તેમાં ભ્રાન્થભ જ્ઞાતિ દ્વારા સચ્યાયેલા સાહિત્યનો ઉપયોગ કેવી રીતે કર્યો તેની વિગતે માહિતી આપેલ છે. આપું આ બને અંગ્રેજ વિદ્વાનો અને ઐતિહાસલેખકો ઉપરંત ગુજરાતી સાહિત્યના મૂર્ખન્ય કર્યિ દલપત્રરામ પણ આ કામમાં સહજભાગી બન્યા હોવાનો અર્થ એ થાપ કે તમામ વિદ્વાનોએ આ જ્ઞાતિના લોડોનાં લખાયો કે કેન્દ્રિયતોને અત્યંત વિશ્વસ અને આપારભૂત માણ્યાં છે. એ જ રીતે તાજેતરાના વર્ષોમાં પણ દુર્ગાંશર્કર કે. શાત્રી જેવા આધુનિક ઐતિહાસલેખકોએ 'ગુજરાતનો મધ્યકાલીન ઐતિહાસ' નામના ગ્રંથમાં પ્રલાભ પ્રજાનો ઐતિહાસના મૂળ આપાર તરીકે મૂલવવા પ્રયત્ન કર્યો છે.

બારોટ-ચારણ સાહિત્ય, તેના પારંપરિક શીતારિવાજો અને એમાં આવેલાં પરિવર્તનોને મૂલવવા માટે મારા પીઅન્ચ.ડી. શોધપંથ 'ગુજરાતની સાંસ્કૃતિક પર્યાપ્તા અને પરિવર્તનમાં ભ્રાન્થભ જ્ઞાતિનું પ્રદાન, ૧૯૭૮ થી ૧૯૮૭' અને તેના નવસંકરણ 'ભ્રાન્થભ સંહિતા'ના વિશે અધ્યયન-ચિત્તન વાપ્તે મેં એક ચાત વારેવાર અનુભવી છે કે આ જ્ઞાતિ એક પારંપરિક ઐતિહાસક જ્ઞાતિના રૂપમાં ભારતભરમાં સુપ્રચિદ્ધ હતી. હું ખુદ આ જ્ઞાતિનો હોવાથી મેં મારા અધ્યયન દ્વારા એ પ્રતિપાદિત કરવા પ્રયત્ન કર્યો છે કે :-

પુછકાળમાં સમરંગણમાં ભારોટ જ્ઞાતિના એ લોડો જોતે જતા અને પુછમળ યોદ્ધાનોને શૌર્યતર્ફણનાં ગીતો

સુર-તાલથી ગાઈ સંભળાવી યુદ્ધભિમુખ કરતા. એમનામાં એવી લાગણીઓ ઠંકૃત કરતા કે તેઓ માતૃભૂમિની રક્ષા કરું પાણી પણ પરવા કર્યી વિના છેલવા શાસ પર્યન્ત યુદ્ધની રહેતા.

શાંતિકાળમાં વેપાર-રોજગારની વૃદ્ધિમાં પણ આ લોકો પ્રવૃત્ત રહેતા. તેઓ રાજ્ય-મહારાજાઓ તથા રોક્ષાહુકારોના સોદાઓમાં મધ્યરસ્તી જમીન થતા અને બેમાંથી એક પણ પક્ષ તેનું પાલન કરવામાં અનુચ્છિત વિલંબ કરે અથવા નિષ્ફળ જાય ત્યારે પહેલાં પોતાના અત્યંત પ્રિય સ્વજનો અને અંતે સ્વયંનું નાગા-પદ્ધતિ પાર બલિદાન આપી પોતાનું પવિત્ર લોહી અભિયુક્તાના ધરના આંગણામાં છાંટા, જે અત્યંત ગ્રાવિયન અને ક્રોષ્ટુકાનું વટાના ગણાતી અને ડેવણ હિંદુઓ % નહીં, પણ મુસ્લિમો પણ તે બાળથી ઉત્ત્તા એવી નોંધ અન્યોવાન, બોરોડલ અને મેકમરો જ્વા વિદેશી ઈતિહાસલેખકોને પોતાનાં લઘાણોમાં કરેલ છે. માટે જ કોઈ પણ દસ્તાવેજ પર બારોટની સહી તથા ટાટારનું નિશાન એ જ તે કરારના પાલન માટે અટૂટ ખાતરી કે બાંધેથી મનાતી. બ્રિટિશ કાળમાં પણ જ્યાંસુંની કોઈ કચેરીઓનો વ્યાપ આત્મો વધ્યો ન હતો ત્યાંસુધી (૧૮૮૦)ને એક સર્વસ્વાકૃત બાબત હતી. માટે જ એ. કે. ફાર્લ્ઝ નોંધે છે કે ‘જેમની બાંધેથી કોઈ પણ પ્રકારના ડર કે શકા વિના સ્વીકારી શક્ય (તેમ હોય) તેવી ગેડમાત્ર વિડીન તરીકે બારોટનો આધાર લેવામાં આવતો.’ મેકમરોને પોતાના ત્રણ ‘Remarks on the Province of Kathiawar’ માં નોંધે છે કે ‘આવું ભયમદ દબાણ જ તત્કાલીન સમાજમાં ગતંત્રે પ્રભાવશાળી મનાતું હતું.’ આવા અનેક પ્રસંગે બારોટ સાહિત્યમાં ઉપલબ્ધ છે. અને ચુંચાત સૌરાષ્ટ્રના સિમાડે જીવિતાં ખાળીયાઓ અના મુક સાથી છે, જેની રાણ્ણી શાયર શ્રી જવેરંયદ મેથાણોને ભરપૂર નોંધ લીધી છે. આવી પારેંપરિક પ્રકાલિકાઓ પરાવતી અને સમાજમાં પોતાની આ પ્રકાલિકાઓ દ્વારા જ વિશેષ પ્રભાવ પરાવતી આ કોમના લોકોનું સાહિત્ય પણ એટલું જ પ્રાણવાન હતું. અના એક દૃષ્ટાંત તરીકે અને એક પવારો રજુ કરીએ, જે પરથી કવિત્વપૂર્ણ અન સાહિત્યિક શેલીમાં એતિહાસિક તથ્યોની રજૂઆત કેવી રીતે કરવામાં આવતી હતી તેનો ઘાલ આવી શકેણ :

સવાઈ જસવંત રા બલાદુર, સવાઈ ઊકા બજી દિયા
મંડુ શહર સે મારા ફિરંગી, જ્યા જમના સે પાર ડિયા ૧
લીક સાહેબને ચીહ્ન લેણુ, જ્યા પદ્ધોંચે કલક-તેદુ
સભી કુપની મિલકર આયા, લગે વાંચણ ચીછીકુ ।
લીક સાહેબને છાતી પીટી, કલકતા સબ જાતી હુઅ
ભરતપુર ભારી લાઈ કર, મહારાજને યલ દીયા ।
દિંહુસાન પંજાબ છોડકર, લાલોર કા મૈદાન લીયા
લાલોર કે વાં રંઘત રાજા, સાચ શોજ દી લાં લીયા
મહારાજ કુ મિલને ખાતર, અમર શહરપર રૂક આયા
જબ દોનું કા મિલાય હુઅા, આપ ફિરંગી ગમરાયા
ફિરંગીને વડીલ ભેજકર મહારાજાનું સમજાયા
અમને ધારા, તુમને જ્ઞાતા, જ્યે હુઅા સો ભલા હુઅા

આ કવિતાનું સરળ તાત્ત્વ એ છે કે સવાઈ જસવંતરાય હોલ્કર અને અંગ્રેજ સરદાર લેકની વચ્ચે ૧૪ ઓક્ટોબર, ૧૮૧૩ નાથે, ૧૮૦૪ દરમાન થયેલ યુદ્ધમાં જસવંતરાયે અંગ્રેજોને ડાશીથી પેલી બાજુ ભગાડી મુક્કા હતા. આ વાતનું સમર્થન આપતું લાગાય ઈતિહાસકાર આર. સી. મજૂમદારના ત્રણ Advance History of India (P. 698) પર પણ વર્ણિવવામાં આવેલ છે, પરંતુ બારોટ-ચાચાની સાહિત્યમાં કવિતાના સ્વાંગમાં ઈતિહાસાનું જે તથા રજુ થયું છે તે એક તલસ્પરી અને જીથાવટખર્યું વર્ણાનું છે. જેની નોંધ પણ અંગ્રેજ ઈતિહાસકારોએ લીધી નથી તેવા એમની

નાલેશીભર્યા આ પ્રસંગને બારોટ-ચારણી સાહિત્યે આવી સુંદર નોંધ કરીને ઈતિહાસમાં એક આંધારભૂત સાધન તરીકેની પોતાની વિશિષ્ટ છાપ ઉપસાવી છે એમ કઢી શકાય.

એવું જ અમદાવાદના સ્થળ-વર્ષનું બારોટ-ચારણી સાહિત્યનું એક ઉત્તમ દણ્ઠાત અને જોઈએ, જે જોતાં સાંક જાડાઈ અવે છે કે આ સાહિત્ય પણ અન્ય સાહિત્યિક સાધનો અને ઈતિહાસની જાણકારી માટેની સાધન-સામગ્રી કરતાં સહેજ પણ ઊંઘું ઉત્તરે તેમ નથી.....

શાહઅલમ કા બલોતામ તેજ, રંક બટુ બસે સરનેજ !
 યારો, જબ કુતે પર શીયા દોડાયા, તથા શાહને અમદાવાદ વસાયા
 બસાયા શહર, આંખા હું ઈ કંઈ, બારે ભાગોળ ને છત્રીસ ચંડી ।
 બારે ભાગોળ મેં દેખલાઉ, હલમની ઝડકી જૂદી લાઉ ।
 એસા શહર કલી નહીં બસતા, પુર કંકરીયા જમણા રસ્તા
 જંગલ જંગલ કા પાની ભરીયા, જબ નામ કંકરીયા ભરીયા
 કંકરીયા કા ચોગટ પાની, બીજ ઉચ્ચી હું એક ટીબી
 એક ધોખન એસી દીકી, ઉસકા નામ હું એક લીબી
 નીચી હોકર સાખુ દેયે, ઉચ્ચી હોકર ધોયે
 કડીઆ ચુના દેતી જાવે, યાર કુ હંશારા કરતી જાવે ।

અમદાવાદ શહેરના ઉપર્કૃત વર્ણનને જોતાં જાણાય છે કે દેશી-વિદેશી મુસાફરોના પ્રવાસ વર્ણનોમાં આવતાં અમદાવાદના ઉલ્લેખો કરતાં કંઈક જૂદી જ છટા આ ગીતમાં છે. તાલ, લય, અને પ્રાસની જાળવણી દ્વારા એના સ્થળ વિશેપણ વર્ણનને લાવણ્યભર્યું અને રોચક બનાવી લોકસ્મૃતિમાં કાપમી રીતે જકડાઈ રહે તેવો પ્રયત્ન એમાં થયો છે, છતાં તેમાં સ્થળવર્ણનું કે ઐતિહાસિકતાનું મૂલ્ય સહેજ પણ તેવું જણાયું નથી. ઉલયાનું તે પોતાનામાં વિશેપ જાણકારી સમાવીને સહજ રીતે જ લોકજાને સ્થાન મેળવે તેવી તેમાં આવડત છે.

આ ઉપરાંત પાશ્ચાત્ય ઈતિહાસવેતાઓએ જ્યાં જ્યાં પોતાની કલમ ચલાવી નથી કે વિશેપ મૌન જાળયું છે ત્યાં અને જ્યાં એમણે વર્ણન કર્યું હોવા છતાં સહજ રીતે જ સત્ય ખૂલ્લીને બદાર આવી નથી શક્યું ત્યાં બારોટ-ચારણી સાહિત્યે પોતાનો અસલ કસલ ભાતાવી ઈતિહાસની જાણવણી અને મૂલવણીનું કામ ચપટી વગાડવા જેટલું સરળ બનાવી દીધું છે. મરાઠા શાસકોના ત્રાસનું સહજ અને રોચક વર્ણન કરતાત આ લોકોએ લાયું છે કે -

ધારાં દી, ધારાં દી, દી સારા દિન,
 છાતી પર પદ્ય મૂરીને, પેરે લેતે છિન.

આ પોકિસ્તાં મગનલાલ વખતચેંદના 'અમદાવાદો ઈતિહાસ' નામના પુસ્તકમાં આપેલ બારોટસાહિત્યનો ઉત્તમ નમૂનો છે. જે મરાધાકાલીન અમદાવાદની વાસતાવિક સ્થિતિનો ખ્યાલ આપે છે. એ જ રીતે સરકારી ગેઝેટિપરોએ અમદાવાદના ૧૮૧૧ના વિશેલ અને સહભા નામની બારોટ બાઈના બલિદાનની વાતનો અછિતો ઉલ્લેખ માત્ર કર્યો છે, જ્યારે આ સાહિત્યમાં ઓતિયા-ગોવિયા ચાટિયાની આખી વાત રોચક રૈલિમાં આપીને એક ઐતિહાસિક તથ્યરૂપ ચાટિયાનોના અને મરાઠા શાસકોના ત્રાસનું વર્ણન અને તેના ઉન્મુલનની વાત કરીને બ્રિટિશશાસનની સ્થાપનાની પૂર્વસંખ્યાએ ગુજરાતમાં કેવી સ્થિતિ હતી તેનો સ્પષ્ટ અને સહજપણે ખ્યાલ આપ્યો છે.

આમ આ સમગ્ર ઐતિહાસિક તથ્યોને કસોટીની એરણે ચડાવવા છતાં આ સાહિત્ય અન્ય સાધનો કરતાં સહેજ પણ ઊંઘું ઊતરાતું જાણાતું નથી. આ રીતે જોતાં સામાજિક અને ઐતિહાસિક તથ્યો-સત્તોને જાગ્રત કરવામાં આ સાહિત્યનું વિશેપ પ્રદાન છે. જરૂર છે તો કેવળ સાચી નિષ્ઠા, ધૈર્ય, સચ્ચિ, સુભૂત દ્વારા અને ગંભીરતા તથા તરતસ્તાત્પૂર્વક

આવા સાહિત્યનું અધ્યયન તેમ વિશ્વેષણ કરવાની. જેના આધારે આપણે પાશ્ચાત્ય વિજ્ઞાનોના એકમાળી અને પોકળા હિતિલાસને જૂણી સાભિત કરવા પડકાર ફેરી શકીએ એમ છે.

કે. C-53, બાગવતનગર, ગુલાબ ટાવર સામે, સોલા રોડ, અમદાવાદ-૬૧

સંદર્ભસાહિત્ય

૧. એલેક્ઝાન્ડર કે. ફોર્બ્સ : રાસમાળા, (અન્તુ. ૧૮૮૮)
૨. ડૉ. બારોટ કે. સી : 'ભ્રામભક્તસહિતા' (અમદા. ફેબ્રુ-૮૭)
૩. જાની અંબાલાલ મુલાપીદાર : ફારન્સ ગુજ. સાહિત્યસભાના હરાદિવિનિત મુસ્તકોની સંવિરતર નામાવલી, (મુખ્ય, ૧૯૨૩)
૪. મગનલાલ વાપતયંદ : 'અમદાવાદનો હિતિલાસ' (અમદા. ૧૯૫૧)
૫. ડૉ. મહેતા મદરં કે. : 'ભ્રામભક્તસહેતા' ગ્રંથાવલોકન, 'ફ્રેન્ટ', માર્ચ-૮૭
૬. ડૉ. કે. કા. શાસ્ત્રી : ગુજરાતી હસ્તપ્રતોની સંક્લિન પાઈ (અમદા. ૧૯૩૮)
૭. Borodaille A. A. : Hindu Caste Rules - Manuscript (this Manu. is preserved in the B.J.Inst. of learning & Research, A'bad For data is please see Mangaldas Nathubhai - Borodail e's Hindu Cast Rules (Bombay-1882)
૮. Enthoran. R. E. : The Tribes and Castes of Bombay (Bombay, 1920)
૯. Forbes A. K. : 'Rasmala', Hindu Anna's of Guj. (London-Vo. IX, 1878)
૧૦. Govt. Publications : Gazatters of Bombay presidency Vol IX (Bombay, 1920)
૧૧. Govt. Publications : Gazatters of Bombay presidency Vol. V (Ahd-Bom. 1904)
૧૨. Gillion K. L. : Ahmedabad A Study in Indian Urban History (California, 1966)
૧૩. Majumdar R. C. : Advance History of India (London, 1956)
૧૪. Mac Murado James : Remarks of the Province of Kathawar, Its Inhabitants, their Manners & Customs, (Bombay 1819)
૧૫. Misra S. C. : Presl. Add. at Seminar on 'The Medieval Reality, 42nd session, Indian History any Magadh Uni. Dec. 81
૧૬. Nand Ashish : Alternative sciences (Delhi-1980)
૧૭. Shah A. M. and Shroff R. G. : 'The Vahivancha Barots of Gujarat' Milton singer (ed) Traditional Indian Structure & Change (Philadelphia - 1959)
૧૮. Tod James : 'Annals and Antiquities of Rajasthan', (Delhi - 1978)

ગાંધીજી પહેલાં ગુજરાતે વકા કરેલા આર્થિક રાષ્ટ્રવાદનું સ્વરૂપ : છ સ્વદેશી આંદોલન, ૧૯૦૪-૧૯૦૮

મો. વિકેશ ઓસ. પંડ્યા

પ્રસાદના :

બિંદુંભા પરિણામોની અસરોને જીવતો આપણો દેશ જીવારે વિજ્ઞાન અને ટેક્નોલોજીને આપારે ૨૧મી સદી તરફ આગેઝ કરી રહ્યો છે ત્યારે ગુજરાતની વ્યવસાયાલી વેપારી સંસ્કૃતિને અનુરૂપ આ સ્ટોરીની શરૂઆતમાં ગુજરાતે આર્થિક રાષ્ટ્રવાદ કેવી રીતે હશ્વાચ્ચો ને જોગે જૈતિલાસિક ચિત્તન કરવું જરૂરી છે. એ રીતે સૌકાળોથી ગુજરાતે વેપારી અને નોંધોળિક પરિપરાનો ચાલુ રૂપી છે અને વિકસાની છે તે જોતાં એમ લાગે છે કે ભારતની ખાદ્ય આર્થિક અન્નાદી અને પગતિની ચાલુ ગુજરાતની ચહિણ્ણ અને વેપારી સંસ્કૃતિ દ્વારા સિદ્ધ થશે. આવા વાપક જૈતિલાસિક અને સાંસ્કૃતિક ઇન્ડિસ્ટ્રીને લક્ષ્યમાં લઈને આ લેખ તૈયાર કરવામાં આવ્યો છે.

સ્વદેશી આંદોલન અને સેન્ટુનું સ્વરૂપ :

બિંદુંભા શાસનને પરિણામે આર્થિક દ્વિભાગે આપણી પરિપરાગત દ્વિવિષ્યવસ્થા એક તરફ બેદાલીમાં ઘેરેલી ગઈ તો ભૂલ તરફ નોંધોળિક દ્વિભાગે આપણા પ્રાચીન ઉત્તોળ-ધારણાને નાશ પામતા ગયા. ૧૮૮૮ સેન્ટુનું દરમિયાન ભારત અને ગુજરાતમાં અનેક દુષ્પાણો પડ્યા, જેને પરિણામે લોકો નિઃસંશોધ પરિસ્થિતિમાં મુકાઈ ગયા.^૧ બિંદુંભા સાંસ્કૃતિકધારી નિતિને પરિણામે ભારતનાંથી પંચાંશ દ્વારા અપલદણ વિશે હોય દાદાભાઈ નવરોજ અને રોમેશચંદ્ર દંતા જોગે આર્થિક જિતકોને વધું લાયું છે.^૨ આટલું જોગે કે અંગેઠું લોય તેમ હિન્દ અને ગુજરાતના જીગતા રાષ્ટ્રવાદ ઉપર અંદુશ મૂક્યાના આર્થિક ચિન્હના વાઈસરેચ લોર્ડ કર્ને (૧૮૮૮-૧૯૦૮) બંગાળના ભાગવા પાંચા તેને પરિણામે સારાંશે દેશમાં કે ઘટના બન્ના તે 'સ્વદેશી આંદોલન' તરીકે જાહીરી છે, પરંતુ ગુજરાતને બાદ કરતાં આ આંદોલનનું સ્વરૂપ મુખ્યત્વે રાષ્ટ્રીય પ્રકારનું રહ્યું. બંગા અને મહારાષ્ટ્ર જ્યા પ્રદેશોમાં ઉત્ત્ર પ્રકારના રાષ્ટ્રીય ભાગણો થયાં અને લેખો પણ પ્રથીની થયા, પરંતુ આર્થિક રાષ્ટ્રવાદની ભૂમિકા તો ગુજરાતે જ પૂરી પારી. ક્રાંતિકાને ગુજરાતનોને આ ચિહ્ન લાંબા કરી લો, તેની સમજૂતી સંવિષ્ટમાં નીચે આપવામાં આવી છે.

ગુજરાતમાં સ્વદેશીની પરેવરા :

આ લેખના શરૂઆતમાં જ જ્યાંચું છે તે મુજબ બિંદુંભા શાસનની શરૂઆત પહેલાં સર્દીઝોથી ગુજરાતે સહિલનું વચ્ચે જીવાદી સંસ્કૃતિ જીવાદી લડી. આવા સંજોગોમાં જ્યારે હિન્દુમાંથી કાચો માલ હિંગેન્ડમાં હલવાતો જતો લડો ત્યારે સમજ દેશમાં મિલ-ઉત્તોગ વિશે વિચારનાર જો સૌં પ્રથમ કોઈએદ્યો તો તે અમદાવાદના નાગરિક રખાગેડલાલ છોટાલાલ (૧૮૮૩-૮૮) હતા. તેમણે છંક ૧૮૮૭માં ગંગાતરી કાચો કે જો અંગેજે ઝીણીના કાચા માલવનો ઉપયોગ કરીને હિન્દુમાં તેથી કાપાડ હલવતો લોય અને જો તેમણેથી અદ્ભુત દ્વાર ક્રમાત્મક લોય તેવારી પરંપરા પથ્યવનાર ગુજરાત તે કેમ ન કરી શકે ? આ પ્રકારનું મનોમંથન કરીને તેનો અનેક જાગ્યાવાતો સામે લડ્યા અને છેવે ૧૮૯૧માં તથ્યો અમદાવાદમાં સુન્દરાઈ કાપાની મિલ સ્થાપાની જ જ્યા. ^૩ ત્યાર બાદ ગુજરાતી સાહસિકોએ એવી તો જગ્યા પિલ-ઉત્તોગ વચ્ચ્યાં કે સ્વદેશી આંદોલન પહેલાં પણ અમદાવાદ 'હિન્દુનું માન્યેસ્ટર' તરીકે દેશવિદેશમાં પંકાઈ ગયું.^૪

હિંગેન્ડમાં આર્થિક અપાસણોને પાથવા માટે ગુજરાતે અને હિન્દુ તેનો અંગેજિક વિકાસ સાથવો પડ્યો તેવો ગંત આપનાર નોંધ પ્રથમ કરી દ્વારાપરામ હતા. તેમણે ૧૮૮૧માં 'હુમરાનાની ચંગાઈ' નામના ચુમ્બિશિદ કાચ્યામાં આ બાળની પારાયુર્દ દિલમાયત કરી.^૫ ત્યારાદાદ ૧૮૮૭માં શ્રી અબાલાલ સાકલાલ દેસાઈ, શ્રી હરરોવિદદાસ કંટાવાળા, શ્રી ભોગાનાથ સાંચામાઈ અને ગોપાળ દર્શિ દેશમુખ જેવા મથમવળી બોંદિદોબે. શ્રી રખાગેડલાલ છોટાલાલ, શ્રી લેનરદાસ લખકરી, શ્રી પ્રેમાલાઈ દિલમાયત અને શ્રી મનસુસુખાઈ ભગુંબાઈ જેવા રેઢિયાઓની

- દેખ જાઈન્યુ નોંધાર્ટેમેન્ટ્સ, વનસ્પાયમાંબાજ સંસારયટી, મંજિનગર, અમદાવાદ-૮

મહદાયી અમદાવાદમાં 'સ્વદેશ ઉદ્ઘોરવર્ષક મંડળી'ની સ્થાપના કરી.⁹ તે જ પ્રમાણે સુરત, નવસારી, વડોદરા, ભરૂચ, મોરાણી, જામનગર, ભાવનગર, નડીયાદ અને રાજકોટ જેવાં નગરોમાં સ્વદેશી મંડળો અસ્તિત્વમાં આવ્યાં.⁹

સ્વદેશી આંદોલનમાં ગુજરાતીઓનું મ્રાણ :

સ્વદેશીનો મહિમા પ્રસારવા સ્વદેશી આંદોલનને સમયે અમદાવાદ, ભાવનગર, ભરૂચ, રાજકોટ, વડોદરા, ભૂજ અને સુરત જેવાં નગરોમાં અનેક કૃષ્ણવિષયક અને આંદોલિક પ્રદર્શનો ભરસાયાં આ અગ્રાઉ પણ અંબાલાલ સાકરલાલ દેસાઈ અને હરગોવિંદદાસ કંટાવાળા જેવા ગુજરાતના નેતાઓએ સ્વદેશીના મહિમાને ઉતેજન આપ્યું હતું. ગુજરાત માટે ગોરોવપ્રદ બાબત એ છે કે સ્વદેશી આંદોલન વખતે તેમણે મિલ માલિક તરીકેની ભૂષિકા અધ્ય કરી. ઉદાહરણ તરીકે અંબાલાલ સાકરલાલે ૧૮૭૦માં નર્દિયાદમાં 'સ્વદેશી મિલ'ની સ્થાપના કરી. તે જ પ્રમાણે ૧૮૭૫માં હરગોવિંદદાસે વડોદરાની મિલ ખરીદી લીધી અને તેનું સંચાલન કર્યું.⁹ ૧૮૮૨માં આ મિલ સ્થાપનાર વડોદરાના મહારાજા સયાજુખરાવ ગાયકવાડ સાચા રાષ્ટ્રભરત હતા અને તેમણે વડોદરાની પ્રજાને દાખાંત આપવા જ મિલની સ્થાપના કરી હતી અને તે સમયે જાહેર પણ કર્યું હતું કે જ્યારે પણ કોઈએ આ મિલને ખાનગી ઉદ્ઘોગ તરીકે વિકસાવવી હશે ત્યારે રાજ તરફથી સંસ્તા દરેક મિલનું યેચાં કરવામાં આવશે.⁹ આમ સ્વદેશી આંદોલન વખતે હરગોવિંદદાસ કંટાવાળાએ મિલ ખરીદી લીધી અને તેને વિકસાવી.

મિલ-ઉદ્ઘોગ ઉપરાંત સ્વદેશી આંદોલન વખતે ગુજરાતમાં ખાંડ, લીવાસણી અને કાગળના કારખાનાં અસ્તિત્વમાં આવ્યાં.¹⁰ આર્થિક રાષ્ટ્રવાદ વ્યક્ત કરનાર જો કોઈ પ્રદેશ હોય તો તે ગુજરાત હતો. ગુજરાતની લાંબી, વ્યવધારલક્ષી, વેપારી પ્રતિભા વગર આ શક્ય બન્યું ન હોત. સુતરાઉ કાપણની મિલો ઉપરાંત બીજા અનેક મહાત્મા ઉદ્ઘોગ શરૂ કરીને ગુજરાતે તેની સાચી અસ્તિત્વ પ્રદર્શિત કરી હતી. ભૂતકાળના આ પ્રકારના સંકેતો બતાવે છે કે દેશની આલાદી વિકસાવવામાં ભવિષ્યમાં ગુજરાતનાં યુવકો અને યુવતિઓ નવી કોમ્પ્યુટર ટેકનોલોજીને આધારે મહત્વનો ભાગ ભજવશે.

સમાપન :

સ્વદેશી આંદોલન વખતે જ્યારે દેશમાં ઉત્ત્ર રીતે રાજકીય દિલખાલો થઈ ત્યારે સ્વદેશીની ભાવનાને અનુરૂપ આર્થિક રાષ્ટ્રવાદ વ્યક્ત કરનાર જો કોઈ પ્રદેશ હોય તો તે ગુજરાત હતો. ગુજરાતની લાંબી, વ્યવધારલક્ષી, વેપારી પ્રતિભા વગર આ શક્ય બન્યું ન હોત. સુતરાઉ કાપણની મિલો ઉપરાંત બીજા અનેક મહાત્મા ઉદ્ઘોગ શરૂ કરીને ગુજરાતે તેની સાચી અસ્તિત્વ પ્રદર્શિત કરી હતી. ભૂતકાળના આ પ્રકારના સંકેતો બતાવે છે કે દેશની આલાદી વિકસાવવામાં ભવિષ્યમાં ગુજરાતનાં યુવકો અને યુવતિઓ નવી કોમ્પ્યુટર ટેકનોલોજીને આધારે મહત્વનો ભાગ ભજવશે.

પાદનોંધ

૧. ચું વિગત માટે જુઓ: B.M.Bhatia, Famines in India (Bombay, 1967).
૨. P. K. Gopalakrishnan, Development of Economic Ideas in India, 1880-1950 (New Delhi, 1959).
૩. Vikesh Pandya, 'Ranchhodlal Chhotai (1823-98) : The maker of Modern Ahmedabad', Indian History Congress, Proceedings, 57th Session, Madras, 1996
૪. Makrand Mehta, Ahmedabad Cotton Textile Industries, Genesis and Growth (Ahmedabad, 1980).
૫. R. L. Rawal, Socio-Religious Reform Movements in Gujarat During the 19th Century (New Delhi, 1987) PP. 123-25.
૬. ચું વિગત માટે જુઓ: મધુદૂન અંબાલી, પદ્મિયાર, ગુજરાતના સાચાજિક, આર્થિક અને ચાર્ટરિય ઉન્પાદક હરગોવિંદદાસ કંટાવાળા (૧૮૪૪-૧૮૭૧)નું મ્રાણ, અપકાલિક પીએચ.ડી. માનાનિષે, ગુજરાત મુનિવર્સિટી, ૧૯૮૮.
૭. મજલિન્યુ (અમદાવાદ)-ની ફાઈલો, ૧૯૦૩-૧૯૧૦.
૮. મધુદૂન અંબાલી, પદ્મિયાર, ઉપર્યુક્ત.
૯. Baroda Government, Annual Report of the Baroda State. For the year 1882-83 (Baroda, 1884).
૧૦. મજલિન્યુ, ૧૯૦૪-૦૫ના અંદો; વળી જુઓ ગુજરાત મિલ, મુલ્ય, ૧૯૦૪-૦૮ દરખાસ્તાના અંદો.

સમાજસુધારક મહારાજા સયાજીરાવ ગાયકવાડ (ત્રીજી)

પ્રો. રેખા ભાવસાર

નેટ્વર્કમાંથી વિદેશરાનાં રાજી બનેલા સયાજીરાવનાં વર્ષો તેમની ભાવી મહત્વાની જાણે કે આગામી કરતા હતાં. વિચારો, સિદ્ધાંતો અને આદર્શો કર્મની જન્મની છે. યુવાસ્ત્રામાં જે રીતે મહારાજાને અનેક સામાજિક પ્રવૃત્તિઓ આગળ પણવી તેની પાછળ સયાજીરાવનાં સંપ્રદાયપરિપેક્ષ અને તર્કયુક્ત (Secular and Rational) વિચારો મહત્વાનાં પરિણા તરીકે જવાબદાર હતાં. આ બાબતને લક્ષ્યમાં લઈ સયાજીરાવની સમાજસુધારા અંગેની પ્રવૃત્તિઓની અદી છાપાવત કરી છે. અને એક સ્પષ્ટતા કરવી જરૂરી છે કે સમાજસુધારા અંગે તેમણે પસાર કરેલા શાયદાઓનો ખૂબ જ મહત્વાના હતા, જે અને રાજૂ કરવામાં આવ્યાં છે. અલપત્તા, જ્યાંસુધી સાચી જગ્યાત્તિ ન આવે ત્યાંસુધી માત્ર શાયદાઓની સમાજપરિવર્તન થઈ શકતું નથી. આમ હતાં, પણ જે રીતે સયાજીરાવે કાયદાઓને વ્યાપકરિક સ્વરૂપ આપ્યું તે બાતાએ છે કે તેઓ સમાજસુધારાના એક પ્રભર પ્રવાહક બની ગયા હતાં.

સયાજીરાવ માનતા હતા કે જ્યાંસુધી સમાજિક સુધારણા થાય નહિ ત્યાંસુધી સમાજનો સર્વત્રિક વિકાસ સંભવ્યો નથી.¹ પરિણામવર્તુલ સયાજીરાવે સમાજમાં બાળલન, વિધવાવિવાહ, જ્ઞાતિપ્રથા, અસ્વૃદ્ધતાનિવારણ, સૌને સમાજમાં સ્થાન, પરદેશગમન, પદ્ધતિપ્રથા વગેરેને લગતા સુધારાઓ કાપદાઓ દ્વારા કર્યો હતાં.² આ સુધારાઓ કરવામાં તેમણે પોતાની નિરંદ્રા સનાનો ઉપયોગ કર્યો ન હતો. લોકોનાં ફદ્દયમાં ઉત્તરવા માટે ઉપદેશ, સમજાવટ, વ્યાયામ, લાગણેને ઉપયોગ કરતા³ અને જાયારે સમજૂઠીના માર્જનો અવકાશ જ ન હોય ત્યારે સતાનો ઉપયોગ કરીને કાપદો કરતા. ૧૯૦૮માં ફરજિયાત શિક્ષણનો કાપદો કર્યો તેવી તેમના વર્તીવત દરમ્યાન થયેલાં નવા કાપદાઓનું પાલન રાજ્યમાં ખૂબ જ સુંદર રીતે થયું હતું. આ સમય દરમ્યાન મુખ્યત્વે સુધારા લાવવા નીચે મજબુત કાયદાઓ અમલમાં લવાયા હતાં.⁴

સયાજીરાવે સમાજમાં વિધવાવિવાહ રૂઢિવિરુદ્ધ ગણાતો હોઈ બાળવિધવાઓને પોતાનો આખો જન્મારો વેદ્યભ્યં પસાર કરવો પેદ નહીં એટા ભાતર વિધવા-વિવાહ કાયદેર ગલવા માટે 'વિધવાવિવાહ' કાયદો પસાર કર્યો હતો, જેને તા. ૨૧-૩-૧૯૦૧ની આજ્ઞાપત્રિકામાં 'પુનઃવિવાહ નિબંધ' તરીકે પ્રસિદ્ધ કર્યો હતો.⁵ સમાજનો બીજો ગતુ તે બાળલન, તેવી જ સયાજીરાવે બાળલનપ્રથાઓ જલ્દીથી અંત આવે તેવી અપેક્ષાને 'બાળલન-પ્રતીબંધક' કાયદો પસાર કરતાં પહેલાં ૩૦-૪-૧૯૦૩ની આજ્ઞાપત્રિકામાં તેનો મુસદો આવ્યો હતો.⁶ ઈ.સ. ૧૯૦૮ની ૨૧મી જુલાઈ આપાદ સુદી બાળના રોજ સયાજીરાવે બાળલનપ્રેર્પ કાપદો પસાર કરી સમાજસુધારણાની દિશામાં બીજું પગલું બચ્યું હતું.⁷

સયાજીરાવે વાર્ષિકની લઘુ કરવાની મુશ્કેલી દૂર કરવા 'ઐલિક લઘનિબંધ'નો કાપદો પસાર કર્યો હતો. ઈ.સ. ૧૯૦૮ની ૨ અમ્બી જુલાઈની આજ્ઞાપત્રિકામાં 'ઐલિક લઘનિબંધ' પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યો, જેનો અમલ ઈમી ઓઝસ્ટ્રમાં દરવામાં આવ્યો. કાયદાની કલમોમાં અવાલનવાર ફરજાર થતાં રહ્યો. ૧૯૦૮થી ૧૯૩૮-૩૯નાં વર્ષ દરમ્યાન ઐલિક લઘનાં કાપદા હેઠળ ઉઠ લખો થયા હતો.⁸ સયાજીરાવે ઈ.સ. ૧૯૮૮ની ૨૧મી માર્ચે લગ્ન-વિશેષ નામનો કાપદાનો મુસદો આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કરાયો⁹ અને તે વિશે ને માસની મુદ્દતમાં લોકમત મંગાવવામાં આવ્યો હતો. લોકમતાના ૨૫ મતતાં કંત ચાર વ્યક્તિઓને કાપદાની જરૂર નથી એવું જાણાયું હતું.¹⁰ પરિણામે કાયદાનો મુસદો તૈયાર કરી ન્યાયમંત્રી કશેરીના ટિપ્પણી અકામી ૩૪/૪૪ તા. ૬-૧૨-૧૯૮૭નાં રોજ સયાજીરાવ ગાયકવાડની મંજૂરી માટે મુકવામાં આવ્યો. જે મુસદો તૈયાર કરવામાં આવેલો તે The Indian Divorce Act 'ના આવારે વહિવામાં આવ્યો હતો. આ મુસદામાં હિંદુ, મુસ્લિમાન, પ્રિસ્ટી, પારસી દેરેક કોમને લાગુ પડે તે અંગેના જુદા

જૂદાં ધોરણો અપનાવ્યાં હતાં અને તેના ઉપર કદાચિ લોકમત દેવા માટે એ ૧૧મી માર્ચ ૧૯૮૮ની આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યો.¹¹ ઈ.સ. ૧૯૮૩ની ૩૭મી જાન્યુઆરીએ ધારાસભાની ખાસ બેઠક આ મુસદાનું સ્વરૂપ આપવા માટે મળી અને મુસદા પર વિચાર કરી તા. ૧૫૫-૧૯૮૩ની આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કર્યો. છેવેટે ૬ નવેમ્બર ૧૯૮૩ની ધારાસભામાં આ મુસદાનું વાયન થયું અને એ ૧૩ વિશ્વદ ૪ (ચાર) મતથી પસાર થયો અને તેને કાપદાનું સ્વરૂપ આપવામાં આવ્યું.¹² તેને ૨૮મી જાન્યુઆરી ૧૯૮૮ના રોજ 'હિંદુ લગ્ન વિચછેદ નિબંધ' તરીકે પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યો. આ કાપદાચી સિંહ લોકોને લગ્નબંધનમાંથી મુક્ત થયાનું પીઠ-બળ મળ્યું હતું.¹³ આમ સયાજ્ઞરાવે સીજાગૃતિ, સીઉત્કર્ષની દિશામાં એક વધુ પગલું બધું હતું. તેમ કહી શકાય.

વડોદરામાં સયાજ્ઞરાવ પાસે ઈ.સ. ૧૯૮૦માં રા.રા. દિનશા રતનજી દાખુઅં પારસી લોકોનાં લગ્ન અને લગ્નવિચ્છેદ અંદે કાપદો કરવા માટેનો મુસદો રજૂ કર્યો હતો.¹⁴ તે મુસદા ઉપર લોકમત મંગાવવા માટે આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યો. પરંતુ આ બાબત કોઈ સુયાનો આવેલ ન હતાં. ત્યાર પછી તા. ૧૪-૭-૧૯૮૨૧ના રોજ ભરાયેલી ધારાસભામાં આ મુસદો રજૂ કરવામાં આવ્યો હતો.¹⁵ આ માટે એક કમિટી પણ નિમાઈ હતી. સયાજ્ઞરાવની ઈજા અનુસાર ઉપર્યુક્ત કમિટીએ રજૂ કરેલા મુસદામાં કેટલાંક મહાત્માનો ધાર્યા કરવામાં આવ્યાં હતાં.¹⁶ આમ આ મુસદામાં મહાત્માનો ધાર્યા કરી સયાજ્ઞરાવ વતી દીવાનું વી.થી. કૃષ્ણમાયારીએ 'પારસીલગ્ન અને લગ્નવિચ્છેદ' નિબંધને પરી જૂન ૧૯૮૩નાં રોજ હજુર ઓર્ડર નં. ૫૬/૪ થી પસાર કર્યો, જેનો ચાર જુલાઈ ૧૯૮૫નાં રોજથી અમલ કરવામાં આવ્યો હતો.¹⁷ આમ સયાજ્ઞરાવ પોતાનાં રાજ્યમાં રહેતી મજા પછી તે કોઈ પણ કોમની હોય તેને સલાપભૂત થયામાં રસ પરાવતા હતા.

સયાજ્ઞરાવના શાસન દરમ્યાન જ્ઞાતિનું બંધુરાચ સત્ત હતું. લગ્ન જેવી પવિત્ર અને મહત્વની બાબતમાં પણ જ્ઞાતિનુંપણો હતાં. આવી સામાજિક રીત-સર્વોમાંથી લોકોને છોડવાવા સયાજ્ઞરાવે 'જ્ઞાતિ-આસનિવારાસ' નિબંધનો મુસદો તા. ૩૦-૩-૧૯૮૩ની આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કરી તેના ઉપર લોકોનાં સુયાનો મંગાવ્યાં હતાં, જેમાં ૧૪ તરફેથી ૧૦ વિશ્વદના હતાં.¹⁸ તેને મહૂર કરવા ધારાસભામાં ૨૦-૫-૧૯૮૩ના રોજ રજૂ કરવામાં આવ્યો,¹⁹ જેના ઉપર કરીયી લોકમત મેળવતા તા. ૧૩-૭-૧૯૮૩ના રોજ આજ્ઞાપત્રિકામાં પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવ્યો હતો. આ મુસદો તા. ૮ ઓક્ટોબર ૧૯૮૩ની ધારાસભામાં ચર્ચા માટે રજૂ થયો હતો તેમાં કેટલાક કરી મુસદાને કાપદા તરીકે મહૂર કરવામાં આવ્યો હતો.²⁰ આ કાપદામાં ૧૯૮૩માં થોડોક ફેરફાર કરવામાં આવ્યો હતો. આમ આ કાપદાચી પ્રજાને જ્ઞાતિનાં બંધોમાંથી કંઈક અંશે રાહત મળી હતી. આ કાપદો વડોદરાની સામાજિક પ્રગતિમાં પશસ્ત્વી પગલું કહી શકાય.

સયાજ્ઞરાવે સમાજમાં કાપદાચી સુધારા કરી મજાને પાપમાલીનાં પણે લઈ જતા નાસદાપક રિવાજોની બેડીમાંથી મુક્ત કરી, પરંતુ આ સમયના કેટલાક રૂઢિ-રિવાજ અંગે કાયદો ન કરતાં 'પહેલું કરી બતાવ્યું અને પછી કહેવું' તથા 'જેવું બોલે તેવું ચાલે, તેના ચરણમાં મસ્તક ન મે' એ સદ્ગુરુજીની પોતાના આચરણમાં ઉતારી. તેમની આ નીતિના સંદર્ભમાં તેમજે 'પદવયા', 'પરશરણમન' જેવી બાબતોમાં પોતાનું જ ઉદાહરણ પૂર્ણ પાડ્યું હતું.

સયાજ્ઞરાવ આવા પ્રગતિશીલ વિચાર પરાવતા હોઈ તેમણે આ સમય દરમ્યાન સામાજિક ક્ષેત્રમાં ધ્વાન સુધાર કર્યા, જેની નોંધ અહીં કરી જ છે, પણ એ સિવાયના કેટલાક સુધારા તેમણે પ્રજાને આય્યા.²¹ જેમાં (૧) અનાથગૃહ સંબંધી, (૨) અનાથભાવિકાગૃહ સંબંધી, (૩) ઓરત કંજી લેવા સંબંધી, (૪) બાલસંરક્ષણ સંબંધી, (૫) ગોય જ્યોતિરીઓના ડથન અંગે, (૬) રડવા-કૂટવાના રિવાજ પર અને (૭) અંતરજ્ઞતીય લગ્ન મોત્સાહન આપવાનો સમાવેશ થાય છે.

આમ સયાજ્ઞરાવના સામાજિક સુધારાઓના વિચારોનું બીજ રોપાયું હતું, તો પદ્ધતિમની વિચારધારામાંથી

लीपेलु छां तेमજो पथियमनु आध्यु अनुकरण कर्ता न कर्ता. तेऽयो मानता के कापदो समाजसुधारानी जननी छे, परंतु केवल पाराभो धृतवाली ज समाजपरिवर्तन लावी शक्तु नवी. तेऽयो मानता के शिक्षा अने अनुभवो द्वारा जाह्यां-सुधी प्रज्ञानु मानसं न बदलाय तांसुधी कायदासोनी जाती असर थती नवी. आ ज कारकाथी तेमजो कायदाओ साथे सामाजिक प्रवृत्तिओं द्वारा समाजमां विविध अंग-उपांगों साथे अनुसंधान करवाना भगीरथ प्रयासो कर्ता. आजे वडोदरा नगरी गुजरातनां सांस्कृतिक पाटनगर तरीके आणगाय छे. वडोदराने आ स्थितिमां लावनार साचा अर्थमां महाराजा सप्याज्ञाय गायकवाड कहा..

पाठी५

१. पु. रा. दाते, श्री सप्याज्ञ गौरवग्रंथ, वडोदरा, १९३३, पृ. ८४
२. ऐजन, पृ. ८५
३. गोकुण्डास शाह, 'श्री सप्याज्ञाय गायकवाड, एओश्रीना व्याख्यानो तथा भाषणो भाग-२, वडोदरा, १९३५, पृ. २०६
४. ऐजन, पृ. २१०
५. सप्याज्ञसवना साशनकायणां कायदा भाटे 'निनेप' शब्दो उल्लेख रेकोर्डमां जेवा मणे छे. आशापत्रिका एटेले गेटे. वडोदरा राज्यमां तेने 'आशापत्रिका' तरीके ओणभतां.
६. न्यायमंत्री कचेरी फाईल नं. २२१/२, १९०२-०३, पृ. २३.
७. आशापत्रिका, १९०४, बालबन्ननिषेधनिबंध
८. वडोदरा राज्य एडमिनि स्ट्रेटीज रिपोर्ट, १९३८-३९, पृ. ३८
९. न्यायमंत्री कचेरी, फाईल नं. ४०६, १९२८-२८, पृ. ३१५
१०. ऐजन, पृ. ६१५
११. ऐजन, पृ. ६१६
१२. ऐजन, पृ. ६२२
१३. न्यायमंत्री कचेरी, फाईल नं. ४०७, १९३०-३१, पृ. १६०३, पृ. १६०५
१४. न्यायमंत्री कचेरी, फाईल नं. ४०८, १९३०-३१, पृ. १६०३, पिंडु लग्नविव्युठे निबंध.
१५. न्यायमंत्री कचेरी, दफ्तर नंबर ३६६, फाईल नं. ७, १९३३-३४, पृ. १३४
१६. ऐजन, पृ. १३५
१७. ऐजन, पृ. १४८ आशीर्वादिया
१८. चंदुलाल भोइनलाल भोई, पारापोथी याने सरण कायदा, वडोदरा, १९४७, पृ. ७५
१९. न्यायमंत्री कचेरी फाईल, नं. ४२२, १९३२-३३, पृ. २७०
२०. ऐजन, पृ. २७३
२१. वडोदरा राज्य एडमिनिस्ट्रेशन रिपोर्ट, १९३८-३९, पृ. ४०

‘ગુજરાતમાં આધુનિક સંસ્કૃત - કવિતામાં અભિનવ પ્રયોગકર્તા—‘હર્ષદેવ માધવ’

- ડૉ. નવનીત જેણી

ગુજરાતમાં સંસ્કૃત-કવિતાઓનું માહૌલ જ નથી છતાં સંસ્કૃત કાવ્યકોને ગુજરાતનું પ્રદાન નથી એમ પણ કઢી શકાય તેમ નથી. આ કેને પૂર્વકાળમાં પણ અનેક રચનાઓ ગુજરાતના કવિઓને સંસ્કૃત કાવ્યસાહિત્યને આપી છે, તો આધુનિક યુગમાં પણ હે. રાજેન્દ્ર નાનાવાટી, ઉમા દેશપાંડિ, ડૉ. હર્ષદેવ માધવ વગેરે જેવા વાજા કવિ-પ્રવર્ષે પ્રતિનિષિદ્ધ કરે છે.

સમાજ હંમેશાં પરિવર્તનનું છે અને સાથે સાથે પરિવર્તિત થાય છે. સમાજનાં દર્શાવું સાહિત્ય-પરિવર્તનની આ માંગના કારણે જ સમયે-સમયે સાહિત્યમાં પણ અભિનવ પ્રયોગો થતા રહે છે અને સંસ્કૃત-સાહિત્ય પણ આમાંથી બોકાત નથી. સંસ્કૃત ભાષા આજે તેનાં પ્રાચીન ગોરવભાષ્યો સ્થળનેથી ચુંબ વઈ લોખા છતાં પણ પૂર્વિપુણ જીવંત છે. આજે પણ તેનો સાહિત્ય-નિષ્પી વિવિષ કાવ્ય-પ્રકારોથી સતત છલકાલો રહે છે એટલું જ નાચી, કેટલાયે અભિનવ પ્રયોગો પણ તેમાં થાય છે, જે સંસ્કૃત ભાષાને ‘મૃત’ આહે કરનારાઓને જગતાતોડ જવાબ આપે છે.

સંસ્કૃત-કવિતામાં અભિનવ પ્રયોગો કરનારાઓમાં ગુજરાતના કવિ હર્ષદેવ માધવનું સ્થાન મોખયાનું છે. કર્મશી પ્રાયાપક એવા આ કવિ મૂળ સંસ્કૃતના નહીં એવા અનેક કાવ્ય-પ્રકારોને સંસ્કૃતમાં લાલાયે છે. ભારતની પ્રાદેશિક ભાષાઓનો જ માત્ર નહીં, પણ અનેક વિદેશી કાવ્ય-પ્રકારોને સંસ્કૃત-કાવ્યના રૂપમાં પ્રયોજને તેમણે સંસ્કૃતમાં અભિનાવિન્યાસથી આપુનિકતા લાવવામાં મહત્વાનું યોગદાન આપ્યું છે. તેમના વિશે હો. અભિનાવાદ્ય જાનીનું કથન છે કે -

‘ગુજરાત મેં શ્રી હર્ષદેવ માધવને મોને ઇમેજ કાવ્ય, તાન્કા, હાઇક કાવ્યોનો કા સર્વપ્રથમ પ્રયોગ કરકે સંસ્કૃત સાહિત્ય મેં આધુનિકતા લાને કો બડા યોગદાન દિયા હૈ।’

(ડૉ. અભિનાવાદ્ય જાનીનું, ‘સંસ્કૃત કવિતા મેં નૂતન પ્રવાહ’, ૧૯૮૬).

લગભગ પચ્ચીસ વર્ષથી કાવ્ય-રચના કરતા આ કવિને સંસ્કૃત-કાવ્યકોને ઈતિહાસ સરળ્યો છે. અન્યાર સુધીમાં કવિનાં (૧) રચ્યાસુ જમ્બૂવર્ણાનાં શિરાળામ, (૨) અલકનન્દા, (૩) શવદાનાં નિર્મશ્ક્રિકેપુ જંસાવશેપુ, (૪) મૃગયા, (૫) લાવારસદિગ્ધાઃ સ્વનમયાઃ પર્વતાઃ, (૬) વૃહત્તલા અને (૭) આસોચ્ચ મે મનસિ જીવા સાત સંસ્કૃત-કાવ્યસંગ્રહો પ્રકાશિત થઈ ચૂક્યા છે. ‘મૃગયા’ ને ‘કલ્પવલ્લી’ નામણો રાષ્ટ્રીય પુરસ્કાર પ્રાપ્ત થયો છે.

ગુજરાતમાં સંસ્કૃત-કાવ્ય લખતું, એ પણ એક મહાનીય કાર્ય લેખાતું લોય ત્યારે તેમાં આધુનિકતા લાવવાની કે અભિનવ પ્રયોગો કરવાની તો વાત જ શી? તેથી જ ડૉ. હર્ષદેવ માધવનું આ કવિકર્મ ખરેખર પ્રયાચનીય છે. તેમણે અનેક લઘુકલ્પનાં કાવ્યો, હાઈકુ, તાન્કા કાવ્યો વગેરેનો સુન્દર વિનિયોગ સંસ્કૃત-કવિતામાં ઝર્યો છે. વિદેશી ભાષાઓમાંથી આપણે ત્યાં અનેક કાવ્ય-પ્રકારો આવ્યા છે, પણ હર્ષદેવ આધુનિક સંસ્કૃતમાં સિંગ્લે કાવ્ય રચનાની જે પહેલ કરી છે તે અત્યંત આનંદની તથા ગુજરાતને માટે ગૌરવ લેવા જેવો બાબત છે.

સિંગ્લે કાવ્યમાં મૂળ સિલ્વા સામ્રાજ્ય (ડૉ. દ્રો. ૬૬૮ થી ૮૩૮)નાં પ્રાચીનતમ ગીતો વ્યાંગડા અને દ્રોયો રાજ્ય (ડૉ. દ્રો. ૬૯૮-૧૭૮)નાં ગદકાવ્યોમાં જોઈ શકાય છે. એમાં જાણ લીટાની એક કઢીમાં લગભગ રૂપ વણો લોય છે; એમ કે કવિના ‘લાવારસદિગ્ધાઃ સ્વનમયાઃ પર્વતાઃ’ નામના કાવ્યસંગ્રહમાનું આ સિંગ્લે-કાવ્ય-

‘ઘેટેન સહ નિર્ગતા:

વયં, ન પ્રાસં જલમ્ય।

કસ્મૈ પૃચ્છામઃ, કો વદેત,

પદ્ધિક ● ફેબ્રુઆરી-૧૯૮૬ ● ૧૪

મૃગતૃષ્ણિકા - તલમ્ :
 નાવિદુઃ કરોતિ તટસુ
 વૃથૈવ કોલાહલમ્ ॥'

અહીં કવિએ પંદર-પંદર અકશરોની નજર લીટીમાં ૪૫ વર્ષો પ્રયોજયા છે. ૧૫ અકશરોની નજર પંજિતના આ કાવ્યમાં પહેલીમાં વિષયનો ઉઘાડ, બીજીમાં અનો વિકાસ અને ત્રીજીમાં ચમત્કૃતિ એવો કમ જોવા મળે છે. સિઝેકાવ્યના વર્ષોની સંખ્યા કાવ્યથોડી વર્તી ઓછી હોય, પણ કરી તો નજર પંજિતની જ હંદે છે; જેમ કે કવિના એ જ કાવ્ય-સંગ્રહમાંનું એક અન્ય સિઝે કાવ્ય :

'કુમારાને માગાઃ સર્વે
 વિલાલાશરીરી યાતાઃ ।
 ધારનિ ગાયનિ સ્નાનિ
 કિ સ્નાતાઃ ખલું સ્નાતાઃ ?
 મયિ મૃત્તિકાગર્ભે
 ગંગાઃ ધાર જાતાઃ ॥'

આ કાવ્યમાં પ્રથમ બે પંજિતઓમાં પંદર-પંદર અકશરો છે, જ્યારે જીજી પંજિતમાં માત્ર ચૌદ જ અકશરો છે. છતાં તેનું સિઝે કાવ્ય-સ્વરૂપ જોખમાંનું નથી. ઉઘાડ, વિકાસ અને ચમત્કૃતિનો કમ ભાવકને સાધન જરૂરી રાખે છે. પોતામાં સિઝેકાવ્યમાં લઘદિવે સિઝેનાં સામાન્ય સ્વરૂપને સ્વીકાર્યું હોવા છતાં તેનું સંસ્કૃતકર્મ કરતી વખતે કેટલાક નોંધનીય કેરફારો પણ કરીલા છે, જે તેના અભિનવપ્રયોગહાર્દિને મદર્દિત કરે છે, જેમ કે -

'બદ્ધદુર્ગે શર્લવર્ષાઃ
 અગિનાચાલાઃ/મંત્રણા ।
 શોર્યનાદાઃ / રેદનાનિ
 નાશયુકો યત્રણા ।
 અસ્તિ ગત્રાં સ્નેહશબ્દે

‘વીરતાયાઃ પ્રેરણ ॥’ - કાવ્યમાં ગગલની ગાલગાગા, ગાલગાગા, ગાલગાગા જેવી મંડિત રૂધનથી યુકું સુમધુર રમલ મુસમ્મન મહેગુહ બહેરનું સુંદર મિશ્રણ કરિનું પોતાનું છે, તો ક્યાંક તેણે ગીતના લયને પણ પ્રયોજયો છે. આ કાવ્યોનું વિષય-વૈવિધ પણ ધાનાકર્ષક છે. એમાં યુદ્ધની સ્વતંત્રતાની કે તાત્ત્વિક અનુભવની વાત છે તો આશ્રમના શાંત દર્શયનું આલેખન પણ છે, તો વળી કેટલાક જીવનના સનાતન સત્યનોને રજૂ કરતાં કાવ્યો પણ છે. સિઝે-કાવ્ય-સ્વરૂપ સંસ્કૃત-કાવ્યનાને માટે તથન નહું જ હોઈ કવિ તેના દ્વારા સંસ્કૃત-કાવ્યને એક નૂતન કરી કાર્યાદી આપે છે. નવિનતાના સાથે જ અધુનિકતા પણ લાવવાને કવિનો ઉઘાડ યત આ દ્વારા સાર્વજ્ઞ થતો જોવા મળે છે. એક નૂતન પ્રયોગ તરીકે સંસ્કૃતમાં સિઝે કાવ્યની ર્યાના સર્વર્થા આવકાર્ય છે.

વીરસભી શતાબ્દીના આરંભે એકદ્વારા પાર્ટનર નામક પાશ્યમના કવિએ લધુકલ્પન કાવ્યો (Mono Image Poems) નો યુગ શરૂ કર્યો. આ પ્રકારનાં કાવ્યોમાં કોઈ એક વિષય(બિના)ને લઈને તેની જુદી જુદી કલ્પના (Image) જોવા મળે છે. જેમ લાઇટ્ફુલ કાવ્યો ઢુંકાં હોવા છતાં માર્મિક અને સારગલ્બિત હોય છે તેમ આ કાવ્યો પણ લધુકાય હોવા છતાં ગર્ભિત અર્થશાલાવાળાં અને પાણીદાર મોતી જીવાં સોણામણાં હોય છે. સંસ્કૃત-સાહિત્યમાં લધુકલ્પન કાવ્યોનો સર્વ પ્રથમ પ્રયોગ કરનાર પણ ડો. લઘદિવ માધ્યમ જ છે. તેમણે અનેકાનેક વિષયોને લઈને એ વિવિધ લધુકલ્પનાઓ દ્વારા રજૂ કર્યાં છે.

કવિનો સાતમો કાવ્યસંગ્રહ 'આસીચ્ચ મે મનસિ' પ્રથમ મોનો ઈમેજ કાવ્યસંગ્રહ છે. સોણ પાનાંનોમાં વહેંચાયેલાં આ કાચ-સંગ્રહમાં વિષયો પણ સોણ છે. પ્રલેક પાના પરના દરેક વિષયમાં પાંચ-સતત લઘુકલ્પન શાયો છે. હદ્યમ, શરદ, વિદ્યુદ્ગીપ; સાનગૃહમ, શયનકક્ષ; મુખચૂરીમ, શાકા, ચીલકાર; રોગ, સ્રૂતિ; વળેં શાર્પડોન અનુસંધાને રચાયેલાં કાવ્યોમાં એક ૪ વિષયની જુદી જુદી લક્ષણાંને રૂપ કરીને કવિએ લઘુકલ્પનમાં ભાસુકલ્પનાં વિનિયોગ કર્યો છે. કવિના અન્ય કાવ્યસંગ્રહ 'શ્વયાસુ જમ્બુવળાંના શિશયાણમાંના' પણ તારૂ; દ્રીપ; જેવા વિષયો પર લઘુકલ્પનો રજુ થયાં છે, જેમાં એકલા દ્રીપ; વિષય પર ૪ સાચ લઘુકલ્પનાંનો જોવા મળ્યો છે. એક ૪ વિષયને લઈને રચાયેલાં વિવિધ કાવ્યોમાં ભાવવિષય તો દેખાયું ૪ છે, ઉપરંતુ લક્ષણાંનો ઉકેલનો અને રજૂઆતની સરળતા તેમજ સચોટાં પણ ધ્યાનપત્ર છે. સરળ સંસ્કૃત દ્વારા રજૂઆતને લિખે સામાન્ય સંસ્કૃત જ્ઞાનાર ભાવક પણ કાવ્યના રસને કે ભાવને પારી શકે છે - માણી શકે છે. અને મેમાં ૪ એમની કાવ્યરચનાની સાર્થકતા છે. તેમના કાવ્યસંગ્રહ 'આસીચ્ચ મે મનસિ' ને સંસ્કૃતનો પ્રથમ મોનો ઈમેજ કાવ્યસંગ્રહ ગણાવીને તેની ફલશુદ્ધિ આપાતાં ગ્રો. મધુસૂદન વ્યાસ લખે છે ૩ -

'અધુનિક સંસ્કૃત કવિ હર્ષદીવ માધવનાં અને સંગ્રહીત લઘુકલ્પન કાવ્યો (Mono Image poems) એક જુદી જ ભાવભૂમિમાં વાચકોને લઈ જાય છે, એમ દર્શાવતું અયોજન નહીં ગણાય.'

(ગ્રો. મધુસૂદન વ્યાસ, 'સંસ્કૃતમાં પ્રથમ મોનો ઈમેજ સંગ્રહ 'અસ્સીચ્ચ મે મનસિ', બુદ્ધિમત્તા, જાન્યુ. ૧૧)

અભિનાવિન્યના પ્રયોગની કવિની આ પરંપરા નાત્ર કાવ્ય-પ્રકારો પૂર્તી જ સીમિત નથી, પરંતુ અનેક વિદેશી ગ્રંથોનાં કથા-સંદર્ભો, પાત્રો, તેમનાં ભાવ-સંવેદનો, વિદેશી નગરો, પર્વતો, નદીઓ વગેરેને પણ તેમજે પોતાનાં કાવ્યોમાં ટંક્યાં છે. આ અંગે પણ મા. મધુસૂદન વ્યાસ અન્યત નોંધે છે -

'Harshdev Madhav has various types of skill to write poems. He has used Greek Mythology. We find names of Greek Goddesses in his collection- 'શદ્વાનાં નિર્માશ્કેપુ વિંસાવશેષ્પુ' in some poems we can find mythological references vividly. See the fifteenth poem titled as 'યત્થ યુદ્ધદેવ આગત':'

We can observe that zeus, Apolo, Delf are the names of Greek Gods and Goddesses. these types of myths are rare in Sanskrit.

(Prof. Vyas Madhusoodan M., 'Harshadev Madhav - An valuation of modern Sanskr t Poet', Summery of papers, Xth, world conference, Bangalore, 1996.)

કવિની 'અલકનન્દ' કાવ્યસંગ્રહમાં 'ત્વયિ', 'ત્વત નામ', 'કદાચિત્' વગેરે કાવ્યો નાનાં ઉદાહરણો છે. સંસ્કૃત ગ્રંથોમાં આ એક અસાધારણ પ્રયોગ છે.

'યથા ટી. એસ. ઇલિયટમહોદ્ય: ગંગાહિમાલયપ્રભુતિભારતીયપ્રતીકાહરણવાત્ અંગલકવિપુ સર્વભા વિલક્ષણો ગણ્યતે તર્થેવ હર્ષદેવ માધવોડષિ ભારતેરબદ્ધાગ્રસ્તભાવસંવેદનાનિ સ્વાયત્તોકુર્વન્વર્તમાનસંસ્કૃતકાવ્યકારોષુપુ વિલક્ષણ એવ પ્રતીયતે !'

- એવું આભિરાજ ડૉ. રાજેન્દ્ર મિશ્રનું આ કથન કવિની વિલક્ષણતા અને મૌલિકતાનું પરિચાયક છે.

આમ, ગુજરાતના આ ગૌરવશાળી કવિએ સંસ્કૃત-કવિતાને આધુનિકતાથી સાજાવીને આધુનિક અન્ય ભાષાઓની કવિતાઓ સાથે એક ૪ હરોજમાં નેસાડવાનો જે અત્યેત સંક્ષણ પ્રયત્ન કર્યો છે તે તે કેવળ સ્તુત્ય અને અભિનંદનીય જ નહીં, પરંતુ અનુકરણીય પણ છે. તેમનું આ કવિકર્મ સંસ્કૃત કાવ્યથૈને ગુજરાતને અનેને અને શિરસ્થાથી ગૌરવ પ્રદાન કર્યાનું છે.

ડે. 'પુરુષાર્થ', થાણા રોડ, જિ. અમરેલી, બગસરા-૩૮૫૪૪૦

ફુલારી '૮૮

Reg. No. GAMC-19

વ્યાજલી દામ માને ઉત્તમ કામ,
'મિનલ' લાવે... સમધિ ભર્યુ ધાન.

સુપર
મિનલ

કુદરતી પાંચાલ

- १ बि.ल. पાલિયેસેટ
પાંચ પ્રો

- ५ અને ५० बि.ल.
એગ.ડિ.પી.ઓ. વેગેન



વનસ્પતિ વૃદ્ધિદાયક

100, 200, 400 મી.લી.
1 લીટર અને 4 લાંટરના પેણા



નીહારી

પુરિયા ડોટિંગ પાવડ,
ઝુદ્ધાનરાહિત, જંત-માત્રોધક,
ફાયદ અને બાળકોનોનેનાથ છે.



દીપ્ર અન્ગારિકેટીન
(એન્ડ પ્રોસેસ)

માલી અને દાખાદાર
100, 200 મી.લી., 1 લીટર
અને 4 લાંટરના પેણા



મિનલ એગ્રોચેમિસ લિમિટેડ મંગાં દુર્ગાસ્થી

ઓ. પા. પાયોર નાના, માના ૩૬, અમદાવાદ - ૩૮૦૦૭૨ • ફોન: ૦૭૯-૨૪૩૭૭૨૨૨ • ફોન: ૦૭૯-૨૪૩૩૯૨૩